SIEMENS

Lave-linge séchant

WD4HU542CH

fr Manuel d'utilisation et notice d'installation

Register your product on My Siemens and discover exclusive services and offers.
siemens-home.bsh-group.com/welcome

The future moving in.

Siemens Home Appliances

Pour plus d'informations, veuillez vous reporter au Guide de l'utilisateur numérique.

Table des matières

1 Sécurité 4
1.1 Indications générales 4
1.2 Utilisation conforme 4
1.3 Restrictions du périmètre utilisateurs 4
1.4 Installation sécurisée 5
1.5 Utilisation sûre 7
1.6 Nettoyage et entretien sûrs 10

2 Prévention des dégâts matériels 11

3 Protection de l'environnement et économies d'énergie 12
3.1 Élimination de l'emballage 12
3.2 Économiser de l'énergie et des ressources 12
3.3 Mode économie d'énergie 13

4 Installation et branchement 13
4.1 Déballage de l'appareil 13
4.2 Contenu de la livraison 13
4.3 Exigences sur le lieu d'installation 14
4.4 Retrait des cales de transport 14
4.5 Branchement de l'appareil 16
4.6 Alignement de l'appareil 17
4.7 Raccordement électrique de l'appareil 17

5 Description de l'appareil 18
5.1 Appareil 18
5.2 Bac à produits 19
5.3 Bandeau de commande 19
5.4 Logique de commande 19

6 Avant la première utilisation 20
6.1 Démarrage du cycle de lavage à vide 20

7 Affichage 21

8 Touches 23

9 Degré de séchage 25
9.1 Modifier le degré de séchage 25

10 Programmes 26

11 Accessoires 31

12 Linge 31
12.1 Préparation du linge 31

13 Lessive et produit d'entretien 32

14 Utilisation 32
14.1 Mise sous tension de l'appareil 32
14.2 Réglage d'un programme 32
14.3 Adapter les réglages d'un programme 33
14.4 Enregistrement des réglages du programme 33
14.5 Introduction du linge 33
14.6 Doseur pour de la lessive liquide 33
14.7 Utiliser le doseur pour de la lessive liquide 34
14.8 Ajout de la lessive et du produit d'entretien 34
14.9 Départ du programme 34
14.10 Trempage 35
14.11 Rajout de linge 35

14.12 Annulation d'un programme 35
14.13 Annuler le programme de séchage 35
14.14 Retirer le linge 35
14.15 Extinction de l'appareil 35

15 Sécurité enfants 36
15.1 Activation de la sécurité enfants 36
15.2 Désactivation de la sécurité enfants 36

16 Home Connect 36
16.1 Connexion l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) avec la fonction WPS 37
16.2 Connexion de l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) sans la fonction WPS 37
16.3 Connecter l'appareil à l'appli Home Connect 38
16.4 Activation du Wi-Fi sur l'appareil 38
16.5 Désactivation du Wi-Fi sur l'appareil 38
16.6 Réinitialisation des paramètres réseau de l'appareil 38
16.7 Démarrage à distance 39
16.8 Protection des données 39

17 Réglages de base 40

18 Nettoyage et entretien 40
18.1 Nettoyage tambour 40
18.2 Nettoyage du bac à produits 40
18.3 Nettoyage de la pompe d'évacuation 41

19 Dépannage 44
19.1 Déverrouillage de secours 56

20 Transport, stockage et élimination 56
20.1 Démontage de l'appareil 56
20.2 Insertion des cales de transport 56
20.3 Remise en service de l'appareil 57
20.4 Mettre au rebut un appareil usagé 57

21 Service après-vente 57
21.1 Numéro de produit (E-Nr) et numéro de fabrication (FD) 58

22 Valeurs de consommation 59

23 Données techniques 60

24 Déclaration de conformité 61

1 Sécurité

Respectez les consignes de sécurité suivantes.

1.1 Indications générales

- Lisez attentivement cette notice.
- Conservez la notice ainsi que les informations produit en vue d'une réutilisation ultérieure ou pour un futur nouveau propriétaire.
- Ne branchez pas l'appareil si ce dernier a été endommagé durant le transport.

1.2 Utilisation conforme

Utilisez l'appareil uniquement :

- pour laver des textiles lavables en machine et des lainages lavables à la main d'après l'étiquette.
- avec de l'eau du robinet et des lessives et produits d'entretien du commerce, utilisables en machine.
- pour sécher et rafraîchir des textiles lavés à l'eau et adaptés au sèche-linge.
- pour un usage privé et dans les pièces fermées d'un domicile.
- à une hauteur maximale de 4000 m au-dessus du niveau de la mer.

1.3 Restrictions du périmètre utilisateurs

Les enfants de 8 ans et plus, les personnes souffrant d'un handicap physique, sensoriel ou mental ou ne détenant pas l'expérience et/ou les connaissances nécessaires pourront utiliser cet appareil à condition de le faire sous surveillance, ou que son utilisation sûre leur ait été enseignée et qu'ils aient compris les dangers qui en émanent.
Les enfants ne sont pas autorisés à jouer avec l'appareil.

Le nettoyage de l'appareil, et l'entretien par l'utilisateur, sont des activités que les enfants ne peuvent pas effectuer sans surveillance.
Les enfants de moins de 3 ans et les animaux doivent être tenus à distance de l'appareil.

1.4 Installation sécurisée

Lorsque vous installez l'appareil, suivez les consignes de sécurité.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'électrocution !
Les installations non conformes sont dangereuses.
- ▸ Pour le raccordement et l'utilisation de l'appareil, respectez impérativement les indications figurant sur la plaque signalétique.
- ▸ L'appareil doit être branché uniquement à une source d'alimentation avec courant alternatif à l'aide d'une prise murale correctement installée et reliée à la terre.
- ▸ Le système à conducteur de protection de l'installation électrique de la maison doit être conforme. L'installation doit avoir une section de câble suffisamment grande.
- ▸ En cas d'utilisation d'un disjoncteur différentiel, n'utilisez qu'un seul type avec le symbole ⎓.
- ▸ N'alimentez jamais l'appareil par l'intermédiaire d'un appareil de commutation externe, par ex. une minuterie ou une télécommande.
- ▸ Ne connectez jamais l'appareil à un circuit qui est régulièrement allumé et éteint par l'alimentation électrique.
- ▸ Si l'appareil est encastré, la fiche du cordon d'alimentation secteur doit être librement accessible ou, si un accès libre est impossible, un dispositif de sectionnement tous pôles doit être installé dans l'installation électrique fixe, conformément aux réglementations d'installation.
- ▸ Lors de l'installation de l'appareil, veiller à ce que le cordon d'alimentation secteur ne soit pas coincé ni endommagé.

Le cordon d'alimentation pose un danger si sa gaine de protection est endommagée.
- ▸ Ne mettez jamais en contact le cordon d'alimentation avec des sources de chaleur et des pièces chaudes de l'appareil.

- ▸ Ne mettez jamais en contact le cordon d'alimentation avec des pointes acérées ou arêtes tranchantes.
- ▸ Ne pliez, n'écrasez ou ne modifiez jamais le cordon d'alimentation.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'incendie !

Un cordon d'alimentation secteur prolongé ainsi qu'un adaptateur non agréé sont dangereux.

- ▸ Ne pas utiliser de rallonge ni de bloc multiprise.
- ▸ Si le cordon d'alimentation secteur est trop court, contacter le service après-vente.
- ▸ Utiliser uniquement des adaptateurs agréés par le fabricant.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque de blessure !

Le soulèvement du poids élevé de l'appareil peut entraîner des blessures.

- ▸ Ne soulevez jamais seul l'appareil.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'asphyxie !

Les enfants risquent de s'envelopper dans les matériaux d'emballage ou de les mettre sur la tête et de s'étouffer.

- ▸ Conserver les matériaux d'emballage hors de portée des enfants.
- ▸ Ne jamais laisser les enfants jouer avec les emballages.

⚠ PRUDENCE – Risque de blessure !

L'appareil peut vibrer ou bouger pendant le fonctionnement.

- ▸ Installez l'appareil sur une surface propre, plane et solide.
- ▸ Alignez l'appareil avec les pieds de l'appareil et un niveau à bulle.

Il existe un risque de trébuchement si les flexibles et les cordons d'alimentation secteur ne sont pas installés correctement.

- ▸ Disposez les flexibles et le cordon d'alimentation secteur de manière à éviter tout risque de chute.

Si l'appareil est déplacé par ses parties saillantes, telles que le hublot de l'appareil, les pièces peuvent se détacher.

- ▸ Ne déplacez pas l'appareil par ses parties frontales.

⚠ PRUDENCE – Risque de coupure !
Vous risquez de vous couper en touchant les arêtes vives de l'appareil.
- ▸ Ne touchez pas les arêtes vives de l'appareil.
- ▸ Utilisez des gants de protection pour transporter et installer l'appareil.

1.5 Utilisation sûre

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'électrocution !
Un appareil endommagé ou un cordon d'alimentation secteur endommagé est dangereux.
- ▸ N'utilisez jamais un appareil endommagé.
- ▸ Ne tirez jamais sur le cordon d'alimentation secteur pour débrancher l'appareil du secteur. Débranchez toujours la fiche du cordon d'alimentation secteur.
- ▸ Si l'appareil ou le cordon d'alimentation secteur est endommagé, débranchez immédiatement la fiche mâle du cordon d'alimentation secteur ou coupez le fusible dans le boîtier à fusibles et fermez le robinet d'eau.
- ▸ Appelez le service après-vente. → *Page 57*

L'infiltration d'humidité peut occasionner un choc électrique.
- ▸ Utiliser l'appareil uniquement dans des pièces fermées.
- ▸ Ne jamais exposer l'appareil à une forte chaleur ou humidité.
- ▸ Ne pas utiliser de nettoyeur vapeur ou haute pression, de tuyaux ou de douchettes pour nettoyer l'appareil.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque de préjudice pour la santé !
Des enfants risquent de s'enfermer dans l'appareil et de mettre leur vie en danger.
- ▸ Ne pas installer l'appareil derrière une porte susceptible de bloquer ou d'empêcher l'ouverture de la porte de l'appareil.
- ▸ En cas d'appareils usagés, débranchez la fiche secteur du câble d'alimentation secteur, puis coupez ce dernier et détruisez la serrure de la porte de l'appareil de sorte qu'il soit impossible de fermer le hublot.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'asphyxie !

Les enfants risquent d'inhaler ou d'avaler des petits morceaux et s'étouffer.

- ▸ Conserver les petites pièces hors de portée des enfants.
- ▸ Ne pas laisser les enfants jouer avec les petites pièces.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'explosion !

La poussière de charbon ou la farine à proximité de l'appareil peut provoquer une explosion.

- ▸ Gardez l'environnement de l'appareil propre pendant le fonctionnement.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'empoisonnement !

L'ingestion de lessive et de produit d'entretien risque de provoquer un empoisonnement.

- ▸ Consultez un médecin en cas d'ingestion accidentelle.
- ▸ Rangez la lessive et les produits d'entretien hors de portée des enfants.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'explosion !

Les objets facilement inflammables, tels que les briquets ou les allumettes, peuvent s'enflammer pendant le séchage.

- ▸ Avant de sécher du linge, retirez tous les objets facilement inflammables des poches.

Du linge non lavé et étant entré en contact avec du dissolvant, de l'huile, de la cire, du décapant, de la peinture, de la graisse ou du détachant, peut s'enflammer lors du séchage.

- ▸ Ne séchez pas du linge non lavé dans cet appareil.
- ▸ Rincez soigneusement le linge à l'eau chaude additionnée de lessive avant de le sécher.
- ▸ N'utilisez pas l'appareil si le linge a été préalablement nettoyé avec des produits chimiques industriels.

Si le linge a été prétraité avec des produits de nettoyage contenant des solvants, cela peut provoquer une explosion dans l'appareil.

- ▸ Rincez soigneusement le linge prétraité à l'eau avant de le laver.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'incendie !

Si le processus de séchage est interrompu prématurément, le linge n'est pas suffisamment refroidi et peut s'enflammer.

- ▸ N'annulez pas prématurément le programme de séchage.
- ▸ Si le processus de séchage est interrompu prématurément, retirez immédiatement le linge et étendez-le.

⚠ PRUDENCE – Risque de blessure !

Si vous montez ou grimpez sur l'appareil, la plaque de protection peut se casser.

- ▸ Ne montez et ne grimpez pas sur l'appareil.

Si vous prenez appui sur le hublot de l'appareil, ce dernier peut basculer.

- ▸ Ne vous appuyez pas et ne vous asseyez pas sur le hublot de l'appareil.
- ▸ Ne déposez aucun objet sur le hublot de l'appareil.

Si vous introduisez vos mains dans le tambour en rotation, vous risquez de vous blesser les mains.

- ▸ Patientez jusqu'à l'arrêt complet du tambour avant de mettre les mains dedans.

⚠ PRUDENCE – Risque de brûlure !

Lors d'un lavage à haute température, le liquide de lavage devient très chaud.

- ▸ Ne touchez jamais le liquide de lavage chaud.

⚠ PRUDENCE – Risque de brûlures chimiques !

Si vous ouvrez le bac à produits, la lessive et les produits d'entretien peuvent vous éclabousser. Un contact avec les yeux ou la peau peut entraîner des irritations.

- ▸ En cas de contact avec de la lessive ou des produits d'entretien, rincez-vous abondamment les yeux ou la peau à l'eau claire.
- ▸ Consultez un médecin en cas d'ingestion accidentelle.
- ▸ Rangez la lessive et les produits d'entretien hors de portée des enfants.

1.6 Nettoyage et entretien sûrs

Lors du nettoyage et de l'entretien de l'appareil, respectez les consignes de sécurité.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'électrocution !

Les réparations non conformes sont dangereuses.

- ▸ Seul un personnel dûment qualifié peut entreprendre des réparations sur l'appareil.
- ▸ Seules des pièces de rechange d'origine peuvent être utilisées pour réparer l'appareil.
- ▸ Afin d'écarter tout danger quand le cordon d'alimentation secteur de cet appareil est endommagé, seul le fabricant ou son service après-vente ou toute autre personne de qualification équivalente est habilité à le remplacer.

L'infiltration d'humidité peut occasionner un choc électrique.

- ▸ Ne pas utiliser de nettoyeur vapeur ou haute pression, de tuyaux ou de douchettes pour nettoyer l'appareil.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque de blessure !

L'utilisation de pièces de rechange et d'accessoires non d'origine est dangereuse.

- ▸ Utilisez uniquement des pièces de rechange d'origine et des accessoires d'origine du fabricant.

⚠ AVERTISSEMENT – Risque d'empoisonnement !

L'utilisation de produits de nettoyage contenant des solvants peut produire des vapeurs toxiques.

- ▸ N'utilisez pas de produits de nettoyage contenant des solvants.

2 Prévention des dégâts matériels

Respectez ces instructions afin d'éviter d'endommager les biens et l'appareil.

ATTENTION !
Un dosage incorrect de l'assouplissant, de la lessive et des produits d'entretien et de nettoyage peut nuire au bon fonctionnement de l'appareil.

- ▸ Respectez les recommandations de dosage lessiviel du fabricant.

Le dépassement de la quantité de charge maximale altère le fonctionnement de l'appareil.

- ▸ Respectez la quantité de charge maximale pour chaque programme et ne la dépassez pas. → *"Programmes", Page 26*

Les produits en mousse ou en mousse synthétique peuvent se déformer ou fondre lors du séchage.

- ▸ Ne faites pas sécher du linge contenant contenant de la mousse ou de la mousse synthétique.

En vue de son transport, l'appareil a été sécurisé avec des cales de transport. Les cales de transport qui ne sont pas enlevées peuvent entraîner des dommages matériels ou endommager l'appareil.

- ▸ Avant la mise en service, retirez complètement toutes les cales de transport et conservez-les dans un endroit sûr.
- ▸ Avant chaque transport, mettez en place toutes les cales de transport afin d'éviter tout dommage dû au transport.

Le branchement non conforme du flexible d'arrivée d'eau peut entraîner des dommages matériels.

- ▸ Serrez les vis à la main sur l'arrivée d'eau.
- ▸ Si possible, raccordez le flexible d'arrivée d'eau directement et sans éléments de fixation supplémentaires tels qu'un adaptateur, une rallonge, une soupape ou autre.
- ▸ Veillez à ce que le corps de vanne du flexible d'arrivée d'eau soit installé sans contact avec l'environnement et à ce qu'il ne soit pas exposé à des forces extérieures.
- ▸ Veillez à ce que le diamètre intérieur du robinet d'arrivée d'eau soit d'au moins 17 mm.
- ▸ Vérifiez que la longueur du filetage sur le raccord au robinet d'eau soit d'au moins 10 mm.

Une pression de l'eau trop faible ou trop élevée peut gêner le fonctionnement de l'appareil.

- ▸ Assurez-vous que la pression d'eau au niveau de l'alimentation en eau est comprise entre 100 kPa (1 bar) minimum et 1000 kPa (10 bars) maximum.
- ▸ Si la pression hydraulique excède la valeur maximale indiquée, une vanne de réduction de pression entre le raccord d'eau potable et le kit de tuyaux de l'appareil doit être installée.
- ▸ Ne raccordez pas l'appareil au mitigeur d'un chauffe-eau accumulateur.

Les tuyaux d'eau modifiés ou endommagés peuvent provoquer des dégâts matériels ou endommager l'appareil.

- ▸ Veillez à ne jamais plier, écraser, modifier ou couper les tuyaux d'eau.
- ▸ Utilisez uniquement les tuyaux d'eau fournis ou les tuyaux de rechange d'origine.
- ▸ Ne réutilisez jamais des tuyaux d'eau usagés.

L'utilisation de l'appareil avec de l'eau sale ou trop chaude peut provoquer des dégâts matériels.

- ▸ Utilisez l'appareil uniquement avec de l'eau potable froide.

Des produits nettoyants inappropriés peuvent endommager les surfaces de l'appareil.

- ▸ Ne pas utiliser de produits de nettoyage agressifs ou récurants.
- ▸ N'utilisez pas de nettoyants fortement alcoolisés.
- ▸ Ne pas utiliser de tampon en paille métallique ni d'éponge à dos récurant.
- ▸ Nettoyez l'appareil uniquement avec de l'eau et un chiffon doux et humide.
- ▸ En cas de contact avec l'appareil, éliminez immédiatement tous les résidus de lessive, de brouillard de pulvérisation ou de résidus.

3 Protection de l'environnement et économies d'énergie

3.1 Élimination de l'emballage

Les emballages sont écologiques et recyclables.

- ▸ Veuillez éliminer les pièces détachées après les avoir triées par matière.

	Eliminez l'emballage en respectant l'environnement.

3.2 Économiser de l'énergie et des ressources

Si vous respectez ces consignes, votre appareil consommera moins de courant et d'eau.

Utiliser des programmes à basses températures et des temps de lavage plus longs et exploiter la quantité de charge maximale.

- ✔ La consommation d'énergie et de l'eau est alors la plus efficace.

la lessive en fonction du degré de salissure du linge.

- ✔ Une plus petite quantité de lessive est suffisante pour une salissure légère à normale. Respectez la recommandation de dosage lessiviel du fabricant de lessive.

Réduisez la température de lavage pour le linge légèrement et normalement sale.

- ✔ À température plus basse, l'appareil consomme moins d'énergie. Des températures plus basses que celles indiquées sur l'étiquette d'entretien sont également suffisantes pour une salissure légère à normale.

Réglez la vitesse d'essorage maximale si le linge doit ensuite être séché dans l'appareil.

- ✔ Cela permet de raccourcir la durée du programme de séchage et de baisser la consommation d'énergie. Avec une vitesse d'essorage plus élevée, l'humidité résiduelle diminue dans le linge et le volume du bruit de l'essorage augmente.

Lavez le linge sans prélavage.

✔ Le lavage avec prélavage prolonge la durée du programme et augmente la consommation d'énergie et d'eau.

L'appareil dispose d'une capacité variable automatique.

✔ La capacité variable automatique adapte la consommation d'eau et la durée du programme de façon optimale selon le type de textile et la charge de linge.

3.3 Mode économie d'énergie

Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une période prolongée, il passe automatiquement en mode économie d'énergie.
Le mode économie d'énergie prend fin lorsque vous utilisez de nouveau l'appareil.
Si vous n'utilisez plus l'appareil, il s'éteint.

Remarque : L'appareil ne s'éteint pas automatiquement si le Wi-Fi est activé.

4 Installation et branchement

4.1 Déballage de l'appareil

ATTENTION !
Les objets qui restent dans le tambour et qui ne sont pas destinés au fonctionnement de l'appareil peuvent entraîner des dommages matériels ou endommager l'appareil.

▸ Avant utilisation, retirez ces objets et les accessoires fournis du tambour.

1. Retirez entièrement les emballages et les sachets de l'appareil.
   → *"Élimination de l'emballage", Page 12*
2. Vérifiez que l'appareil ne présente pas de dommages visibles.
3. Ouvrez la porte de l'appareil.
   → *"Utilisation", Page 32*
4. Retirez l'accessoire du tambour.
5. Fermer la porte de l'appareil.

4.2 Contenu de la livraison

Après avoir déballé le produit, inspectez toutes les pièces pour détecter d'éventuels dégâts dus au transport et pour vous assurer de l'intégralité de la livraison.

ATTENTION !
Des accessoires incomplets ou défectueux peuvent gêner le fonctionnement de l'appareil, l'endommager ou entraîner des dommages matériels.

▸ Ne faites pas fonctionner l'appareil avec des accessoires incomplets ou défectueux.
▸ Remplacez les accessoires appropriés avant de faire fonctionner l'appareil.
   → *"Accessoires", Page 31*

Remarque : Le bon fonctionnement de votre appareil a été soigneusement contrôlé à l'usine. Des traces d'eau peuvent subsister dans l'appareil. Les traces disparaissent après le premier cycle de lavage.

La livraison comprend :

- Lave-linge séchant
- Documents d'accompagnement
- Cales de transport
  → *"Retrait des cales de transport", Page 14*
- Chapeaux de protection
- Coude pour la fixation du flexible d'évacuation d'eau

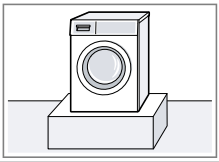
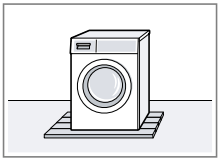
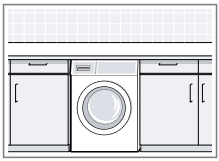
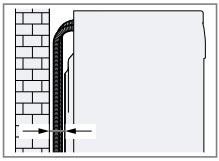
4.3 Exigences sur le lieu d'installation

⚠ AVERTISSEMENT
Risque d'électrocution !
L'appareil contient des pièces sous tension. Toucher des pièces sous tension est dangereux.
- ▸ N'utilisez pas l'appareil sans la plaque de protection.

⚠ AVERTISSEMENT
Risque de blessure !
L'appareil peut basculer lorsqu'il est utilisé sur un socle.
- ▸ Avant la mise en service, il est essentiel que les pieds de l'appareil soient fixés sur un socle à l'aide des pattes de retenue → *Page 31* du fabricant.

ATTENTION !
La présence d'eau résiduelle gelée dans l'appareil peut l'endommager.
- ▸ N'installez et n'utilisez pas l'appareil dans des lieux exposés au risque de gel et/ou en plein air.

Si l'appareil est incliné à plus de 40°, l'eau résiduelle qu'il contient peut s'échapper et provoquer des dommages matériels.
- ▸ Inclinez l'appareil avec précaution.
- ▸ Transportez l'appareil debout.

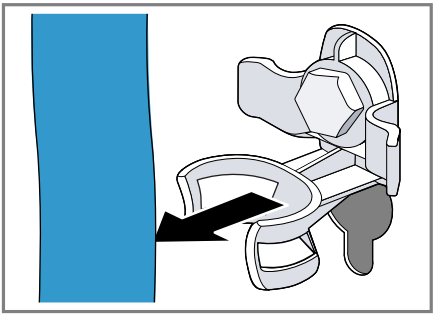
Lieu d'installation	Conditions
Socle 	Fixez l'appareil à l'aide de pattes de retenue → *Page 31*.
Plancher en bois 	Placez l'appareil sur une plaque de bois résistant à l'eau (épaisseur d'au moins 30 mm), fermement vissée au sol.
Coin cuisine 	Placez l'appareil uniquement sous un plan de travail continu relié solidement aux armoires voisines. Largeur de niche requise : 60 cm.
Contre un mur 	Ne coincez aucun tuyau entre le mur et l'appareil.

4.4 Retrait des cales de transport

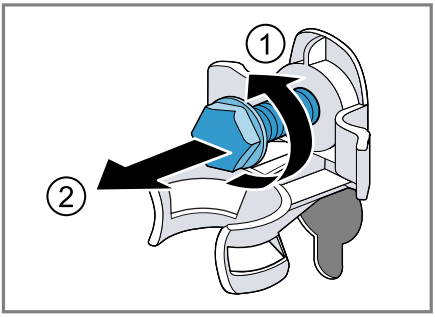
L'appareil est sécurisé pour le transport par des cales de transport à l'arrière de l'appareil.

Remarque : Conservez les vis des cales de transport et les douilles pour tout transport → *Page 56* ultérieur.

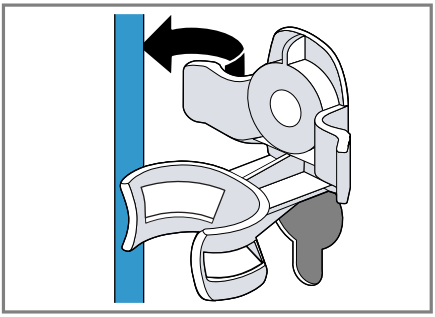
1. Retirez les tuyaux des supports.



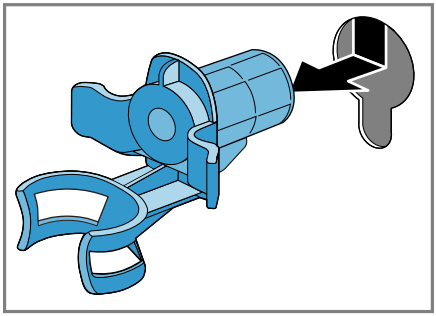
2. Dévissez les 4 vis des cales de transport à l'aide d'une clé à vis de calibre 13 ① et retirez-les ②.



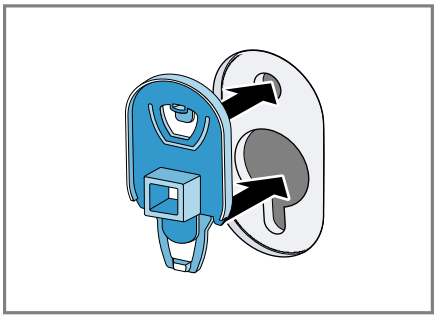
3. Retirez le cordon d'alimentation secteur du support.



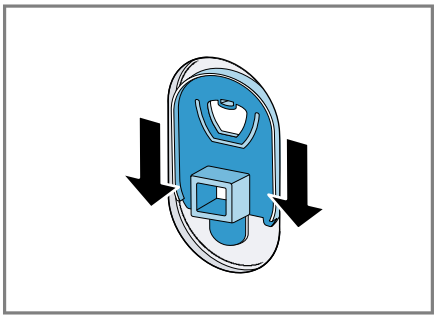
4. Retirez les 4 douilles.



5. Remettez les 4 chapeaux de protection.



6. Poussez les 4 chapeaux de protection vers le bas.

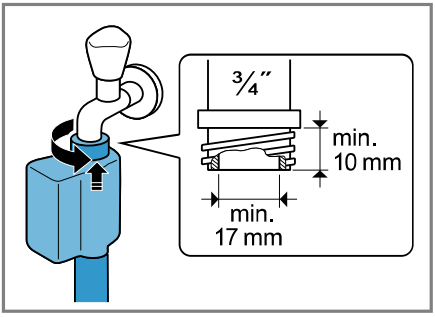


4.5 Branchement de l'appareil

Raccorder le flexible d'arrivée d'eau

⚠ AVERTISSEMENT
Risque d'électrocution !
L'appareil contient des pièces sous tension. Toucher des pièces sous tension est dangereux.
- ▸ Ne plongez pas la vanne électrique Aquastop dans l'eau.

1. Raccordez le tuyau d'arrivée d'eau au robinet d'eau (26,4 mm = 3/4").



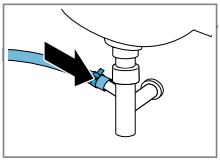
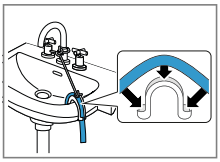
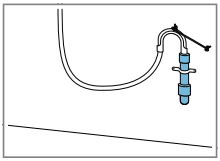
2. Ouvrez le robinet d'eau avec précaution et vérifiez que les raccords sont étanches.

Types de raccordement à l'évacuation de l'eau

Ces informations vous aident à raccorder cet appareil à l'évacuation de l'eau.

ATTENTION !
Lors de la vidange, le tuyau d'évacuation d'eau est sous pression et peut se détacher du point de raccordement installé.
- ▸ Sécurisez le tuyau d'évacuation d'eau pour éviter tout desserrage involontaire.

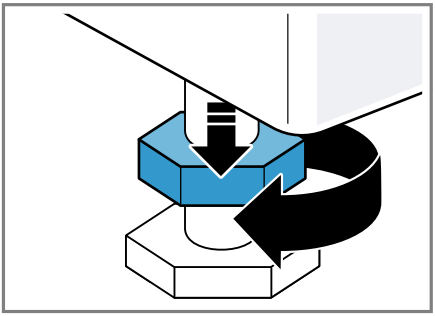
Remarque : Respectez les hauteurs de pompage.
Les hauteurs de pompage sont les suivantes : minimum : 60 cm, maximum : 100 cm.

Siphon 	Fixez le point de raccordement avec un collier de serrage (24-40 mm).
Lavabo 	Fixez le tuyau d'évacuation d'eau à l'aide d'un coude → *Page 31* et sécurisez-le.
Tuyau en plastique avec manchon en caoutchouc 	Fixez le tuyau d'évacuation d'eau à l'aide d'un coude → *Page 31* et sécurisez-le.

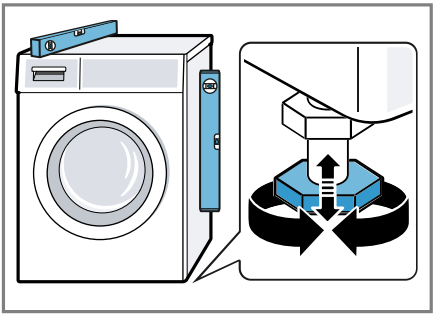
4.6 Alignement de l'appareil

Pour réduire le bruit et les vibrations, et empêcher l'appareil de bouger, alignez correctement l'appareil.

1. Desserrez les contre-écrou dans le sens des aiguilles d'une montre à l'aide d'une clé à vis de calibre 17.

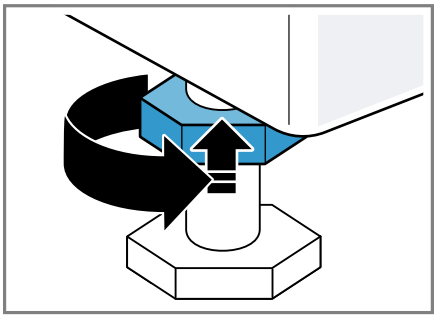


2. Pour aligner l'appareil, tournez les pieds de l'appareil. Vérifiez l'horizontalité avec un niveau à bulle.



Tous les pieds de l'appareil doivent reposer fermement sur le sol.

3. Serrez les contre-écrous contre le corps de l'appareil en vous servant d'une clé à vis de calibre 17.



Tenez fermement le pied de l'appareil et ne réglez pas la hauteur.

4.7 Raccordement électrique de l'appareil

Remarque : Votre installation domestique électrique pour cet appareil doit être conforme à la législation et aux règles de sécurité locales et doit inclure un disjoncteur de courant résiduel.

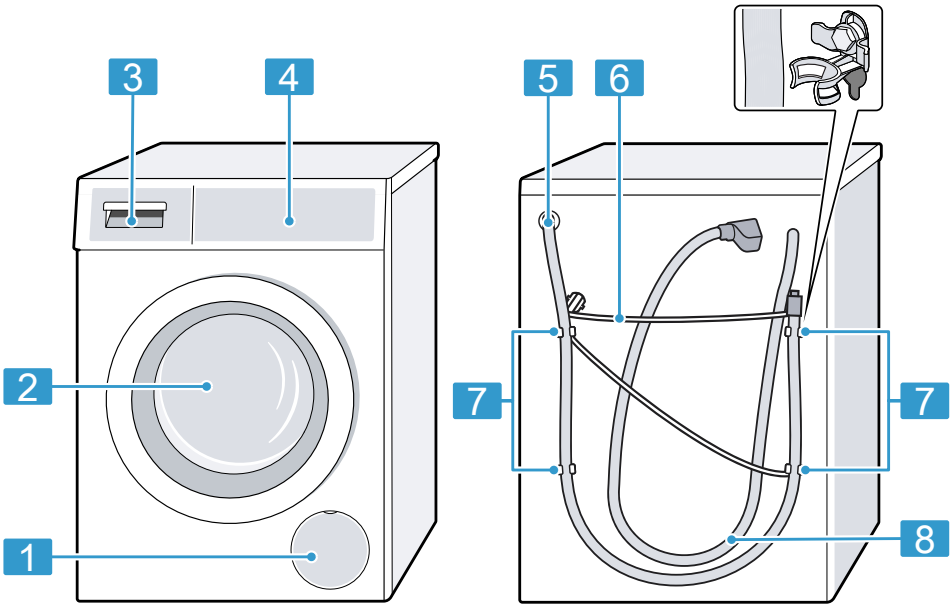
1. Branchez la fiche secteur du cordon d'alimentation de l'appareil dans une prise murale à proximité de l'appareil.

   Les données de raccordement de l'appareil figurent dans les données techniques → *Page 60*.
2. Assurez-vous que la fiche secteur soit correctement branchée.

5 Description de l'appareil

5.1 Appareil

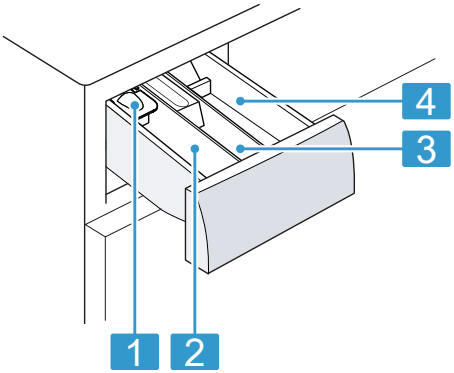
Cette section contient une vue d'ensemble des composants de votre appareil.



Selon le type d'appareil, les détails illustrés peuvent varier, par ex. la couleur et la forme.

1	Trappe d'entretien de la pompe d'évacuation → *Page 41*
2	Hublot
3	Bac à produits → *Page 19*
4	Bandeau de commande → *Page 19*
5	Tuyau d'évacuation d'eau → *Page 16*
6	Cordon d'alimentation secteur → *Page 17*
7	Cales de transport → *Page 14*
8	Tuyau d'arrivée d'eau → *Page 16*

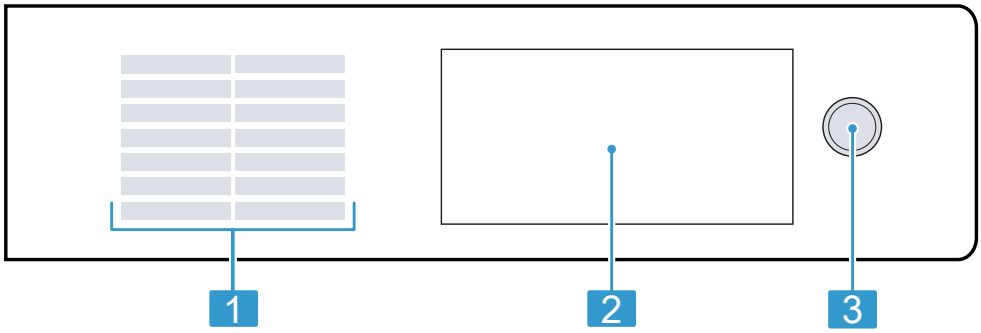
5.2 Bac à produits



1	Doseur pour de la lessive liquide → *"Doseur pour de la lessive liquide", Page 33*
2	Compartiment II : ■ Lessive pour le lavage principal ■ Adoucissant ■ Blanchiment ■ Sel détachant
3	Compartiment ❀ : ■ Assouplissant ■ Amidon liquide ■ Imperméabilisant
4	Compartiment I : ■ lessive pour le prélavage ■ Lessive hygiénique

5.3 Bandeau de commande

Le champ de commande vous permet de configurer toutes les fonctions de votre appareil et vous donne des informations sur l'état de fonctionnement.



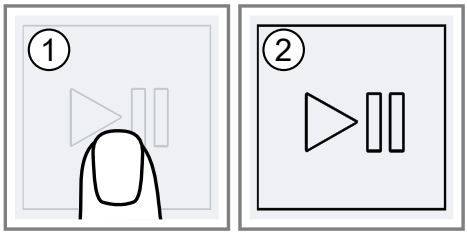
1	Programmes → *Page 26*
2	Touches et affichage
3	Touches

5.4 Logique de commande

Certaines zones de l'écran réagissent au toucher. Vous pouvez activer les réglages en appuyant sur les touches. Les réglages activés sont mis en surbrillance à l'écran. Vous

pouvez modifier ou désactiver les réglages activés en appuyant de nouveau sur les touches correspondantes à l'écran.

ATTENTION !
Un choc violent sur l'écran peut entraîner des dommages.
- N'exercez aucune pression forte sur l'écran.
- N'appuyez pas sur l'écran avec des objets tranchants ou pointus.



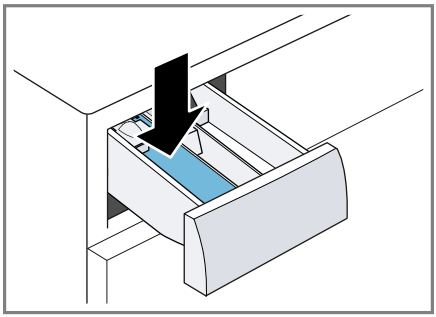
6 Avant la première utilisation

Préparez l'appareil pour l'utilisation.

6.1 Démarrage du cycle de lavage à vide

Votre appareil a été soumis à des tests approfondis avant de quitter l'usine. Pour éliminer l'eau résiduelle éventuellement présente, effectuez un premier lavage sans linge.

1. Appuyez sur ⏻.
   Le processus de mise en marche prend quelques secondes.
2. Réglez le programme **Trommel reinigen**.
3. Fermez le hublot.
4. Extrayez le bac à produits jusqu'en butée.
5. Versez de la lessive en poudre toutes températures dans le compartiment II.



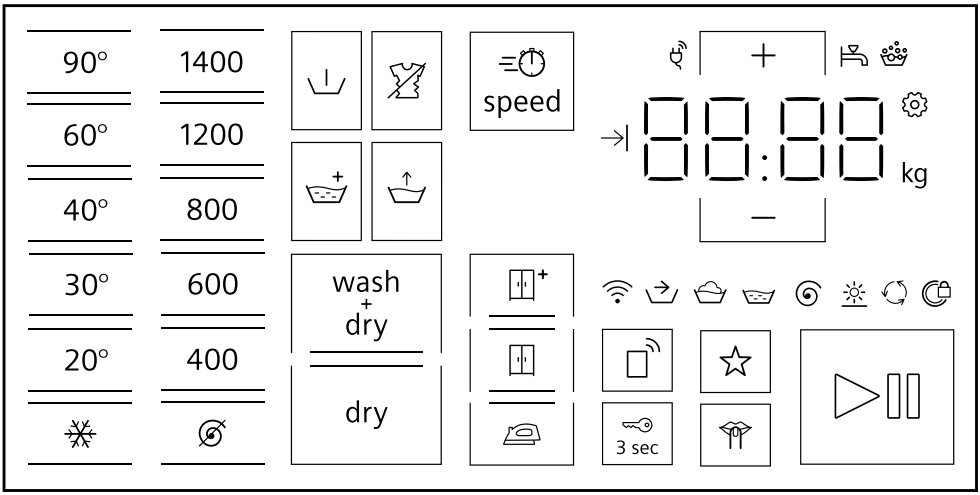
   Pour éviter la formation de mousse, utilisez uniquement la moitié de la quantité de lessive recommandée par le fabricant pour du linge légèrement sale. N'utilisez pas de lessive pour lainages ni pour linge délicat.
6. Enfoncez le bac à produits.
7. Appuyez sur ▷II pour démarrer le programme.

✔ L'affichage indique la durée restante du programme.
✔ Après la fin du programme, l'affichage indique : End.

8. Démarrez le premier cycle de lavage ou appuyez sur ⏻ pour éteindre l'appareil.
   → *"Utilisation", Page 32*

7 Affichage

À l'écran sont affichés les valeurs de réglage actuelles, les sélections possibles ou des textes d'information.



Exemples d'affichage

Affichage	Dénomination	Description
00:40 [1]	Durée du programme/temps restant du programme	Durée prévisionnelle approximative du programme ou du temps restant du programme.
→| 8h [1]	Fin dans	→ *"Touches", Page 23*
6,0 kg[1]	Recommandation de charge	Quantité de charge maximale en kg pour le programme sélectionné.
	Traitement préalable	Statut du programme
	Lavage	Statut du programme
	Rinçage	Statut du programme
	Essorage	Statut du programme
End	Fin de programme	Statut du programme
	Séchage	Statut du programme
	Repassage facile	Statut du programme

[1] Exemple

Affichage	Dénomination	Description
	Wi-Fi	■ s'allume : l'appareil est connecté au réseau domestique. ■ clignote : l'appareil tente de se connecter au réseau domestique. → *"Home Connect ", Page 36*
	Gestionnaire d'énergie	L'appareil est lié au Smart Energy System (gestionnaire d'énergie).
	Détection de mousse	L'appareil a détecté trop de mousse.
	Porte	■ s'allume : le hublot est verrouillé et ne peut pas être ouvert. ■ éteint : le hublot est déverrouillé et peut être ouvert.
	Robinet d'eau	■ Aucune pression d'eau. ■ La pression d'eau est insuffisante.
E:35 / -10 [1]	Anomalie	Code défaut, affichage défaut, signal.

[1] Exemple

8 Touches

Touche	Sélection	Description
⏻ (démarrer/ recharger) (interrupteur principal)	■ allumer ■ éteindre	Pour allumer ou éteindre l'appareil.
❄ - 90° (Température)	❄ - 90 °C	Pour régler la température en °C.
⌀ - 1400 (Vitesse d'essorage)	⌀ - 1400 tr/min	Pour adapter la vitesse d'essorage ou désactiver l'essorage. Si vous sélectionnez ⌀, l'eau est vidangée et l'essorage est désactivé. Le linge reste mouillé dans le tambour.
▷II	■ démarrer ■ annuler ■ mettre en pause	Démarrez un programme, annulez-le ou mettez-le en pause.
+ / - (Fin dans)	jusqu'à 24 heures	Fixez la fin du programme. La durée du programme est déjà comprise dans le nombre d'heures réglé. Après le démarrage du programme, la durée du programme est affichée. **Remarque :** Utilisez les touches pour régler les valeurs de réglage.
	Sélection multiple	→ *"Réglages de base", Page 40*
speed	■ activer ■ désactiver	Activer ou désactiver la durée de programme raccourcie. **Remarque :** La consommation d'énergie augmente. Cela n'affecte pas le résultat du lavage.
(Prélavage)	■ activer ■ désactiver	Pour activer ou désactiver le prélavage, par ex. pour laver du linge très sale.
(Rinçage intensif)	■ activer ■ désactiver	Activer ou désactiver un cycle de rinçage supplémentaire. Recommandé pour les peaux particulièrement sensibles ou dans les régions où l'eau est très douce.
(Niveau Plus)	■ activer ■ désactiver	Pour laver avec plus d'eau. Recommandé pour les peaux particulièrement sensibles et pour un traitement du linge plus doux.

Touche	Sélection	Description
(Repassage facile)	■ activer ■ désactiver	Pour activer ou désactiver le lavage avec la fonction d'antifroissage. Pour limiter de froisser le linge, le cycle et la vitesse d'essorage sont adaptés. Après le lavage, le linge est si humide que vous devez l'étendre sur une corde à linge.
3 sec	■ activer ■ désactiver	→ *"Sécurité enfants", Page 36*
☆ (Favori)	■ mémoriser ■ régler	Si vous appuyez sur la touche pendant environ 3 secondes, vous mémorisez vos réglages de programme individuels. → *"Enregistrement des réglages du programme", Page 33* Si vous appuyez brièvement sur la touche, vous réglez votre programme avec des réglages de programme individuels.
(Silence)	■ activer ■ désactiver	Pour activer ou désactiver un lavage silencieux, par ex. pour laver du linge pendant la nuit. Le signal à la fin du programme est désactivé et la vitesse d'essorage finale est réduite.
dry	■ activer ■ désactiver	Activer ou désactiver le séchage sans lavage préalable.
wash+dry	■ activer ■ désactiver	Activer le lavage suivi du séchage.
(Prêt à Repasser)	■ activer ■ désactiver	L'objectif de séchage détermine le degré d'humidité ou de séchage du linge après la fin du programme.
(Armoire sèche)	■ activer ■ désactiver	L'objectif de séchage détermine le degré d'humidité ou de séchage du linge après la fin du programme.
+ (Armoire sèche+)	■ activer ■ désactiver	L'objectif de séchage détermine le degré d'humidité ou de séchage du linge après la fin du programme.
(Départ à distance)	■ activer ■ désactiver ■ Ouvrir le menu Home Connect	→ *"Démarrage à distance", Page 39*

9 Degré de séchage

Pour certains programmes, un degré de séchage est spécifié. Le degré de séchage détermine le degré d'humidité ou de séchage du linge après la fin du programme.

Degré de séchage	Linge	Résultat de séchage
⊞+	Linge épais constitué de plusieurs épaisseurs, qui sèche difficilement.	Le linge est sec.
⊞	Linge normal comportant une seule épaisseur.	Le linge est sec.
🜲	Linge normal comportant une seule épaisseur	Après le séchage, le linge est encore légèrement humide. Afin d'éviter que le linge ne soit froissé, repassez-le directement après le séchage ou suspendez-le s'il est encore humide.

9.1 Modifier le degré de séchage

Pour certains programmes, vous pouvez modifier le degré de séchage pour que votre linge soit plus sec ou plus humide.

1. Réglez un programme pour laver et sécher, ou pour sécher.
   → *"Programmes", Page 26*

✔ Le degré de séchage préréglé est affiché.

2. Appuyez sur ⊞+, ⊞ ou 🜲.

10 Programmes

Remarque : Les étiquettes d'entretien sur le linge vous donnent des informations supplémentaires sur le choix du programme.

Programme	Description	charge max. (kg) Lavage	charge max. (kg) Séchage
Baumwolle (Coton)	Pour laver des textiles résistants en coton, en lin et en tissu mélangé. Convient également comme programme court pour le linge normalement sale si vous activez ⏲ speed. Réglage du programme : ■ 90 °C max. ■ 1400 tr/min max.	10,0 5,0[1]	6,0
Eco 40-60	Pour laver des textiles en coton, en lin et en tissu mélangé. **Remarque :** Les textiles qui sont lavables de 40 °C à 60 °C selon leur symbole d'entretien peuvent être lavés ensemble. L'efficacité de lavage correspond à la meilleure classe d'efficacité de lavage possible selon les exigences légales. Pour ce programme, la température de lavage est automatiquement adaptée selon la quantité de charge afin d'obtenir une efficacité énergétique optimale avec la meilleure efficacité de lavage possible. La température de lavage ne peut pas être modifiée. Réglage du programme : **Remarque :** La température n'est pas réglable dans ce programme et est réglée automatiquement. ■ max. - °C ■ max. 1400 tr/min	10,0	6,0

[1] ⏲ **speed** activé
[2] Séchage impossible
[3] Lavage impossible

Programme	Description	charge max. (kg) Lavage	charge max. (kg) Séchage
Pflegeleicht (Synthétiques)	Pour laver des textiles synthétiques et en tissu mélangé. Réglage du programme : ■ 60 °C max. ■ 1400 tr/min max.	4,0	2,5
Mix	Pour laver des textiles en coton, en lin, synthétiques et en tissu mélangé. Adapté au lavage de linge légèrement sale. Réglage du programme : ■ max. 60 °C ■ max. 1400 tr/min	4,0	2,5
Fein/Seide (Délicat/Soie)	Pour laver des textiles délicats mais lavables en soie, en viscose ou en fibres synthétiques. Utilisez une lessive pour linge délicat ou pour la soie. **Remarque :** Lavez les textiles particulièrement fragiles ou les textiles comportant des crochets, des oeillets ou des attaches dans le filet à linge. Réglage du programme : ■ max. 40 °C ■ max. 800 tr/min	2,0	–[2]
Wolle (Laine)	Pour laver des textiles en laine lavables à la main ou en machine, ou des textiles à fort pourcentage en laine. Afin d'éviter que le linge ne rétrécisse, le tambour déplace les textiles tout en douceur avec de longues pauses. Utilisez une lessive pour laine. Réglage du programme : ■ max. 40 °C ■ max. 800 tr/min	2,0	1,0
Spülen (Rinçage)	Effectuez un rinçage suivi d'un essorage et vidangez l'eau. Réglage du programme : max. 1400 tr/min	–	–

[1] **speed** activé
[2] Séchage impossible
[3] Lavage impossible

Programme	Description	charge max. (kg) Lavage	charge max. (kg) Séchage
Schleudern Abpumpen (Essorage/Vidange)	Pour essorer et vidanger l'eau. Si vous souhaitez uniquement vidanger l'eau, activez ⌀. Le linge n'est pas essoré. Réglage du programme : max. 1400 tr/min	–	–
Weitere Programme (Autres programmes)	Sélectionnez d'autres programmes directement via l'appli Home Connect. Vous trouverez la description des programmes dans l'appli Home Connect. **Remarque :** Votre appareil doit être connecté au réseau domestique et enregistré dans votre Home Connectappli. → *"Home Connect ", Page 36*	–	–
Outdoor Imprägnieren (Outdoor/Imperméabiliser)	Pour laver des textiles tous temps et de plein air avec technologie à membrane et protection hydrophobe. Adapté à un lavage suivi d'une imperméabilisation. Utilisez une lessive pour textiles de plein air. Utilisez un produit imperméabilisant adapté au lavage en machine. N'utilisez aucun produit assouplissant. Versez la lessive pour les textiles de plein air dans le compartiment II du bac à produits et le produit imperméabilisant dans le compartiment ❀. → *"Bac à produits", Page 19* Traitez ensuite le linge conformément aux instructions du fabricant. Réglage du programme : ■ max. 40 °C ■ max. 800 tr/min	1,0	1,0
Trommel reinigen (Nettoyage tambour)	Pour nettoyer et entretenir le tambour. Utilisez le programme dans les cas suivants : ■ avant la première utilisation ■ en cas de lavage fréquent à une température de lavage de 40 °C et moins ■ après une longue absence	–[3]	–[2]

[1] ≒⏱ **speed** activé
[2] Séchage impossible
[3] Lavage impossible

Programme	Description	charge max. (kg) Lavage	charge max. (kg) Séchage
	Utilisez une lessive en poudre toutes températures ou une lessive contenant un agent blanchissant. Utilisez la moitié de quantité de lessive pour diminuer la formation de mousse. N'utilisez aucun produit assouplissant. N'utilisez pas de lessive pour lainages, textiles délicats ni de lessive liquide. **Remarque :** Lorsque vous n'avez pas utilisé de programme à 60 °C ou à des températures plus élevées depuis longtemps, l'afficheur de rappel pour le nettoyage du tambour clignote.		
smartFinish (Défroisser)	Pour réduire les froissements et les odeurs laissées sur les costumes et les textiles en laine. **Conseil :** Pour éviter tout froissement, retirez les textiles immédiatement à la fin du programme. **Remarques** ■ Les textiles ne sont ni séchés ni nettoyés. ■ Si vous utilisez souvent le programme smartFinish sans faire de lavage entre les deux, des odeurs peuvent se former dans l'appareil.	–[3]	1,0
myTime	Pour laver des textiles en coton, en lin, synthétiques et en tissu mélangé. Programme rapide pour petits lots de linge peu sales ou normalement sales. **Remarque :** Si vous souhaitez uniquement sécher les textiles et non les laver, appuyez sur dry. Réglage du programme : ■ max. 40 °C ■ max. 1200 tr/min	2,0	6,0

[1] **speed** activé
[2] Séchage impossible
[3] Lavage impossible

Programme	Description	charge max. (kg) Lavage	charge max. (kg) Séchage
Speed 15'/ Waschen & Trocknen 60'	Pour laver des textiles en coton, en lin, synthétiques et en tissu mélangé. Programme bref pour petits lots de linge peu sales. Réglage du programme : ■ max. 40 °C ■ max. 1200 tr/min	2,0	1,0

[1] ≡⏱ **speed** activé
[2] Séchage impossible
[3] Lavage impossible

11 Accessoires

Utilisez uniquement des accessoires d'origine. Ils ont été spécialement conçus pour votre appareil.

	Utilisation	**Référence**
Extension pour tuyau d'arrivée d'eau	Pour prolonger le tuyau d'arrivée d'eau froide ou le tuyau d'arrivée AquaStop (2,50 m).	WZ10131
Pattes de retenue	Améliorer la stabilité de l'appareil.	WX975600
Coude	Pour fixer le tuyau d'évacuation d'eau.	00655300
Insert pour lessive liquide	Pour doser la lessive liquide.	00605740

12 Linge

Remarque : Vous trouverez de plus amples informations dans le manuel d'utilisation numérique en scannant le code QR figurant dans la table des matières ou sur www.siemens-home.bsh-group.com .

12.1 Préparation du linge

ATTENTION !
Les objets restés dans le linge risquent d'endommager le tambour et le linge.

- Avant le lavage, retirez tous les objets des poches.

- Pour protéger votre appareil et le linge, préparez le linge.
  - videz les poches des vêtements
  - à l'aide d'une brosse, retirez le sable éventuellement présent dans toutes les poches et tous les revers,
  - fermez les housses de couette et les taies d'oreiller
  - fermez les fermetures éclair, les velcros, les crochets et les œillets
  - nouez les ceintures en tissu, les lanières de tablier, etc. ou utilisez un filet à linge si nécessaire
  - Attachez les cordelettes et les cordons avec des embouts fixes des capuches ou des pantalons
  - retirez les crochets des rideaux et les rubans de plomb, ou utilisez un filet à linge
  - utilisez un filet à linge pour les petites pièces de linge, par exemple des chaussettes d'enfants
  - certaines taches tenaces et incrustées peuvent nécessiter plusieurs lavages avant de disparaître complètement
  - lavez ensemble les petites et les grandes pièces de linge
  - ne frottez pas les tâches récentes mais tamponnez-les avec de l'eau savonneuse
  - Dépliez le linge et assouplissez-le ou respectez la description des programmes

– Essorer le linge avant le séchage

13 Lessive et produit d'entretien

Remarques
- Vous trouverez de plus amples informations dans le manuel d'utilisation numérique en scannant le code QR figurant dans la table des matières ou sur www.siemens-home.bsh-group.com .
- Respectez les informations sur la sécurité → *Page 4* et la prévention des dommages matériels → *Page 11*.

Les informations du fabricant sur l'utilisation et le dosage se trouvent sur l'emballage.

Remarques
- en cas de lessive liquide, utilisez uniquement des lessives liquides à écoulement automatique
- ne mélangez pas différentes lessives liquides
- ne mélangez pas la lessive avec l'adoucissant
- n'utilisez pas de produits stockés trop longtemps et fortement épaissis
- n'utilisez pas de produits contenant des solvants, corrosifs ou dégageant des gaz, par ex. du liquide de blanchiment
- utilisez le colorant avec parcimonie, le sel peut attaquer l'acier inoxydable
- n'utilisez aucun agent de décoloration dans l'appareil

14 Utilisation

Remarque : Vous trouverez de plus amples informations dans le manuel d'utilisation numérique en scannant le code QR figurant dans la table des matières ou sur www.siemens-home.bsh-group.com .

14.1 Mise sous tension de l'appareil

Condition : L'appareil est installé et raccordé correctement.
→ *"Installation et branchement", Page 13*

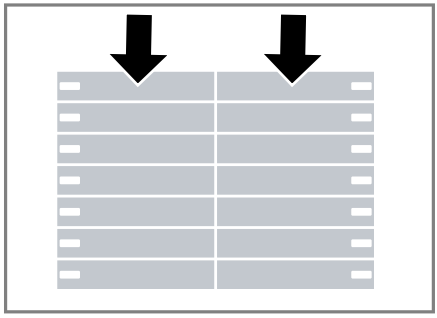
▸ Appuyez sur ⏻.

Le processus de mise en marche prend quelques secondes.

Remarque : L'éclairage du tambour s'éteint automatiquement.

14.2 Réglage d'un programme

1. Appuyez sur le programme souhaité.
→ *"Programmes", Page 26*



2. Si nécessaire, adaptez les réglages du programme.

14.3 Adapter les réglages d'un programme

Condition : Un programme est réglé.
→ *"Réglage d'un programme", Page 32*

- Adaptez les réglages du programme.
  → *"Touches", Page 23*

  Respectez les informations relatives à la logique de commande.

Remarque : Les réglages du programme ne sont pas sauvegardés de façon permanente pour le programme.

14.4 Enregistrement des réglages du programme

Vous pouvez enregistrer vos réglages de programme individuels en tant que favoris.

Conditions
- Un programme est réglé.
- Les réglages du programme sont adaptés.

- Appuyez env. 3 secondes sur ☆.

  Pour appeler le programme enregistré, appuyez sur ☆.

  Remarque : Pour écraser le programme mémorisé, répétez les étapes.

14.5 Introduction du linge

Remarque : Pour éviter de froisser le linge, veuillez respecter la charge maximale du
→ *"Programmes", Page 26*.

Condition : Le linge est préparé.
→ *"Linge", Page 31*

1. Ouvrez le hublot.

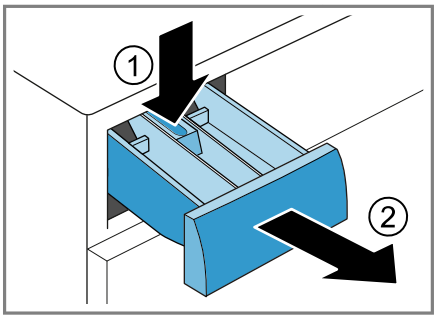
   Assurez-vous que le tambour est vide.
2. Introduisez le linge dans le tambour.
3. Fermez le hublot.

   Assurez-vous qu'aucun linge n'est coincé dans le hublot.

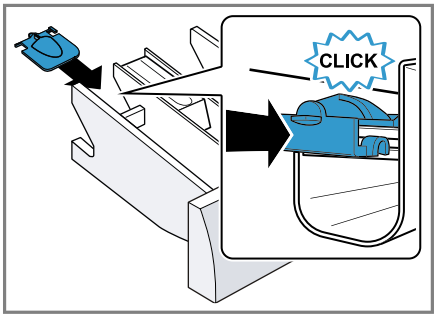
14.6 Doseur pour de la lessive liquide

Si vous commandez le doseur comme accessoire, vous devez l'utiliser.

1. Tirez le bac à produits jusqu'en butée.
2. Appuyez sur l'insert et retirez le bac à produits.



3. Mettez en place le doseur.

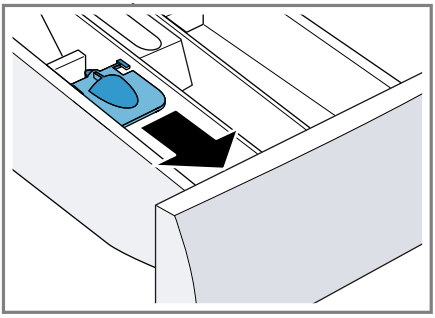


4. Réintroduisez le bac à produits.

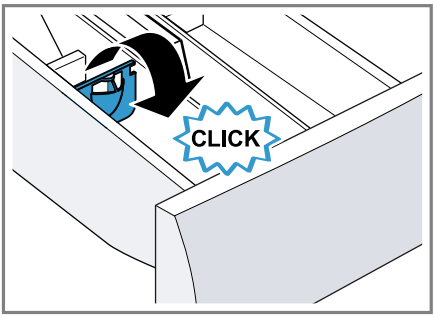
14.7 Utiliser le doseur pour de la lessive liquide

Pour doser la lessive liquide, vous pouvez utiliser un doseur dans le bac à produits.

1. Tirez le bac à produits jusqu'en butée.
2. Poussez le doseur vers l'avant.



3. Rabattez le doseur vers l'arrière, puis encliquetez-le.



4. Insérez le bac à produits.

14.8 Ajout de la lessive et du produit d'entretien

Remarques

- N'utilisez pas le doseur pour les lessives liquides avec des lessives en gel, de la lessive en poudre, lorsque le prélavage est activé ou que vous réglez l'heure Fin dans.
- Respectez les instructions relatives aux lessives et produits d'entretien → *Page 32*.

1. Tirez le bac à produits jusqu'en butée.
2. Versez la lessive.
   → *"Bac à produits", Page 19*
3. Si nécessaire, versez du produit d'entretien.
4. Insérez le bac à produits.

14.9 Départ du programme

Remarque : Si vous souhaitez modifier le temps restant jusqu'à la fin du programme, réglez d'abord l'heure Fin dans.

1. Appuyez sur ▷II.

✔ Le tambour tourne et la charge est détectée (cela peut prendre jusqu'à 2 minutes), puis l'eau s'écoule.
✔ L'affichage indique soit la durée du programme, soit l'heure Fin dans.
✔ Après la fin du programme, l'affichage indique : End.

2. Si ⌀ est sélectionné, le linge n'est pas essoré et l'eau est vidangée après le rinçage.

Remarques

- Si le linge n'a pas été retiré, le programme Repassage facile démarre après 15 minutes. Le programme dure environ 30 minutes. L'affichage indique **0:00** et ⟲ apparaît.
  Appuyez sur n'importe quelle touche de l'écran pour interrompre le programme Repassage facile et retirer le linge.
- Lorsque **Hot** apparaît, l'appareil refroidit le linge.
  Lorsque **Hot** s'éteint, le linge est refroidi.

14.10 Trempage

Remarque : Aucune lessive supplémentaire n'est nécessaire. Ensuite, le bain lessiviel sert aussi de bain de lavage.

1. Démarrez le programme.
2. Pour mettre en pause le programme, appuyez sur ▷II après env. 10 minutes.
3. Pour poursuivre le programme, appuyez sur ▷II après la période de trempage souhaitée.

14.11 Rajout de linge

1. Appuyez sur ▷II.

   L'appareil se met en pause pendant le lavage.
   Pendant le séchage, l'appareil vérifie s'il est possible de rajouter du linge.

   Remarque : Lorsque apparaît, il n'est pas possible de rajouter du linge.
   Lorsque s'éteint, il est possible de rajouter du linge.
2. Ouvrez la porte de l'appareil.
3. Rajoutez ou retirez du linge.
4. Fermez la porte de l'appareil.
5. Appuyez sur ▷II.

14.12 Annulation d'un programme

1. Appuyez sur ▷II.
2. Ouvrez la porte de l'appareil.

   En cas de niveau d'eau et de température élevés, la porte de l'appareil reste verrouillée pour des raisons de sécurité.
   - En cas de température élevée, démarrez le programme **Spülen**.
   - En cas de niveau d'eau élevé, démarrez le programme **Schleudern** ou sélectionnez un programme adapté pour la vidange.
     → *"Programmes", Page 26*
3. Retirez le linge → *Page 35*.

14.13 Annuler le programme de séchage

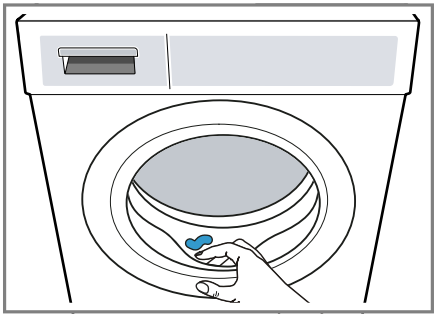
1. Appuyez sur ⏻.
✔ L'appareil se coupe.
2. Remettez l'appareil en marche.
3. Pour démarrer le processus de refroidissement : sélectionnez le programme **myTime+dry**.
4. Appuyez sur ▷II.

14.14 Retirer le linge

1. Ouvrez la porte de l'appareil.
2. Retirez le linge.

14.15 Extinction de l'appareil

1. Appuyez sur ⏻.
2. Essuyez le joint en caoutchouc et retirez les corps étrangers.



3. Laissez la porte de l'appareil et le bac à produits ouverts afin que l'eau résiduelle puisse s'évaporer.

15 Sécurité enfants

Protégez votre appareil contre tout actionnement accidentel des commandes.

15.1 Activation de la sécurité enfants

- ▸ Appuyez sur **3 sec** pendant env. 3 secondes.
- ✔ Les éléments de commande sont bloqués.
- ✔ La sécurité enfants reste active même après avoir éteint l'appareil et en cas de panne.

15.2 Désactivation de la sécurité enfants

Condition : Pour désactiver la sécurité enfants, l'appareil doit être allumé.

- ▸ Appuyez sur **3 sec** pendant env. 3 secondes.

16 Home Connect

Cet appareil peut être mis en réseau. Connectez votre appareil à un appareil mobile pour le commander via l'application Home Connect, en modifier les réglages de base ou pour surveiller son état de fonctionnement.

Remarque : Vous trouverez de plus amples informations dans le manuel d'utilisation numérique en scannant le code QR figurant dans la table des matières ou sur www.siemens-home.bsh-group.com .

Les services Home Connect ne sont pas proposés dans tous les pays. La disponibilité de la fonction Home Connect dépend de l'offre des services Home Connect dans votre pays. Vous trouverez de plus amples informations à ce sujet à l'adresse : www.home-connect.com.

- → *"Connexion l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) avec la fonction WPS", Page 37*
- → *"Connexion de l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) sans la fonction WPS", Page 37*

L'appli Home Connect vous guide tout au long du processus de connexion. Suivez les étapes recommandées par l'appli Home Connect pour procéder aux réglages.

Conseils

- Pour ce faire, veuillez consulter les documents Home Connect fournis.
- Suivez également les consignes de l'appli Home Connect.

Remarques

- Suivez les consignes de sécurité de la présente notice d'utilisation et assurez-vous qu'elles sont également respectées si vous utilisez l'appareil via l'appli Home Connect.
  → *"Sécurité", Page 4*
- Les commandes directement effectuées sur l'appareil sont toujours prioritaires. Pendant ce temps, la commande via l'application Home Connect n'est pas possible.

16.1 Connexion l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) avec la fonction WPS

Conditions
- Votre routeur dispose d'une fonction WPS.
- Le Wi-Fi est activé sur le routeur.
- Le réglage de base Wi-Fi de l'appareil est activé.
  → *"Activation du Wi-Fi sur l'appareil", Page 38*
- L'appareil a accès à votre réseau domestique WLAN (Wi-Fi) depuis le lieu d'installation.
- L'appli Home Connect est installée sur votre appareil mobile.

1. Appuyez sur pendant au moins 3 secondes.
✔ L'écran indique "Aut".
2. Appuyez sur ▷II.
3. Appuyez sur le bouton WPS du routeur dans les 2 minutes.

   Veuillez tenir compte des informations contenues dans la documentation de votre routeur.
✔ clignote à l'écran.
✔ L'appareil se connecte au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) .
✔ Si l'affichage indique "con" et que est allumé en permanence, l'appareil est connecté au réseau domestique WLAN (Wi-Fi).
4. Si l'affichage indique "Err", l'appareil n'est pas connecté au réseau domestique WLAN (Wi-Fi).
   – Vérifiez si l'appareil se trouve à portée du réseau domestique WLAN (Wi-Fi).
   – Reconnectez l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) avec la fonction WPS.
5. Connectez l'appareil à l'appli Home Connect. → *Page 38*

16.2 Connexion de l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) sans la fonction WPS

Si votre routeur ne dispose d'aucune fonction WPS, vous pouvez connecter manuellement l'appareil à votre réseau domestique WLAN (Wi-Fi).

Conditions
- Le Wi-Fi est activé sur le routeur.
- Le réglage de base Wi-Fi de l'appareil est activé.
  → *"Activation du Wi-Fi sur l'appareil", Page 38*
- L'appareil a accès à votre réseau domestique WLAN (Wi-Fi) depuis le lieu d'installation.
- L'appli Home Connect est installée sur votre appareil mobile.

1. Appuyez sur pendant au moins 3 secondes.
✔ L'écran indique "Aut".
2. Réglez le programme sur la position 2.
✔ L'écran indique "SAP".
3. Appuyez sur ▷II.
✔ clignote à l'écran.
✔ L'appareil configure un réseau domestique WLAN (Wi-Fi) propre avec le nom de réseau (SSID) HomeConnect.
4. Appelez les réglages WLAN sur le terminal mobile.

   Connectez le terminal mobile au réseau WLAN HomeConnect puis saisissez le mot de passe WLAN (clé) HomeConnect.
✔ Votre terminal mobile se connecte à l'appareil. La procédure de connexion peut prendre jusqu'à 60 secondes.
5. Ouvrez l'appli Home Connect sur le terminal mobile et suivez les étapes de l'appli.

6. Dans l'appli Home Connect, saisissez le nom du réseau (SSID) et le mot de passe (clé) de votre réseau domestique.
7. Suivez les étapes de l'appli Home Connect afin de connecter l'appareil.

✔ Si l'affichage indique "con" et que ⌔ est allumé en permanence, l'appareil est connecté au réseau domestique WLAN (Wi-Fi).

8. Si l'affichage indique "Err", l'appareil n'est pas connecté au réseau domestique WLAN (Wi-Fi).
   – Vérifiez si l'appareil se trouve à portée du réseau domestique WLAN (Wi-Fi).
   – Reconnectez l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) avec la fonction WPS.
9. Connectez l'appareil à l'appli Home Connect. → *Page 38*

16.3 Connecter l'appareil à l'appli Home Connect

Conditions
- L'appareil est connecté au réseau domestique WLAN (Wi-Fi).
- L'appli Home Connect est ouverte et vous êtes connecté.

1. Réglez le programme sur la position 3.

✔ L'affichage indique "App".

2. Appuyez sur ▷II.

✔ L'appareil se connecte à l'appli Home Connect.

3. Dès que l'appareil est affiché dans l'appli Home Connect suivez les dernières étapes dans l'appli Home Connect.

✔ Lorsque l'affichage indique "con", l'appareil est connecté à l'appli Home Connect.

16.4 Activation du Wi-Fi sur l'appareil

Remarque : La consommation d'énergie augmente par rapport aux valeurs indiquées dans le tableau des valeurs de consommation lorsque le Wi-Fi est activé.

1. Appuyez sur ⌔ pendant env. 3 secondes.
2. Réglez le programme sur la position 4.

✔ L'affichage indique "Con".

3. Appuyez sur ▷II jusqu'à ce que l'affichage indique "on".

✔ Le Wi-Fi est activé.

Remarque : L'appareil ne s'éteint pas automatiquement si le Wi-Fi est activé.

16.5 Désactivation du Wi-Fi sur l'appareil

1. Appuyez sur ⌔ pendant au moins 3 secondes.
2. Réglez le programme sur la position 4.

✔ L'écran indique "Con".

3. Appuyez sur ▷II jusqu'à ce que l'écran indique "oFF".

✔ Le Wi-Fi est désactivé.

Remarque : La connexion est automatiquement rétablie lorsque le Wi-Fi est réactivé.

16.6 Réinitialisation des paramètres réseau de l'appareil

1. Appuyez sur ⌔ pendant au moins 3 secondes.
2. Réglez le programme sur la position 5.

✔ L'écran indique "rES".

3. Appuyez sur ▷II.
✔ L'écran indique "YES".
4. Appuyez sur ▷II.
✔ Les réglages réseau sont réinitialisés.
✔ Lorsque l'affichage indique **Fin**, les réglages réseau sont réinitialisés.

16.7 Démarrage à distance

Activez l'appareil pour le démarrage à distance via l'appli Home Connect.

Activer le démarrage à distance

Remarques
- Pour des motifs de sécurité, le démarrage à distance est désactivé :
  – Ouvrez la porte de l'appareil.
  – Appuyez sur ▷II.
  – Appuyez sur ⏍.
  – Éteignez l'appareil.
  – Après une coupure de courant.
- Pour des raisons de sécurité, le départ à distance ne peut pas être activé lorsque la porte de l'appareil est ouverte.

Conditions
- L'appareil est connecté à votre réseau domestique WLAN (Wi-Fi).
- L'appareil est connecté à l'appli Home Connect.
- Un programme est sélectionné.

▸ Appuyez sur ⏍.

Lorsque vous appuyez sur la touche pendant au moins 3 secondes, vous ouvrez le menu Home Connect.
Un appui bref sur la touche permet de valider le démarrage à distance de l'appareil via l'appli Home Connect.
La fonction est automatiquement désactivée lorsque vous ouvrez la porte de l'appareil.

✔ ⏍ s'allume.

Remarque : Pour désactiver la fonction, appuyez sur ⏍.

16.8 Protection des données

Suivez les consignes de protection des données.
Lors de la première connexion de votre appareil à un réseau domestique branché à Internet, votre appareil transmet les catégories de données suivantes au serveur Home Connect (premier enregistrement) :
- Identifiant unique de l'appareil (constitué de codes d'appareil ainsi que de l'adresse MAC du module de communication Wi-Fi intégré).
- Certificat de sécurité du module de communication Wi-Fi (pour la protection des informations de la connexion).
- La version actuelle du logiciel et du matériel de l'électroménager.
- État d'une éventuelle restauration précédente des réglages d'usine.

Ce premier enregistrement prépare l'utilisation des fonctions Home Connect et ne s'avère nécessaire qu'au moment où vous voulez utiliser les fonctions Home Connect pour la première fois.

Remarque : Veuillez noter que les fonctions Home Connect ne sont utilisables qu'avec l'application Home Connect. Vous pouvez consulter les informations sur la protection des données dans l'application Home Connect.

17 Réglages de base

Vous pouvez modifier les réglages de base de votre appareil en fonction de vos besoins.

Remarque : Vous trouverez de plus amples informations dans le manuel d'utilisation numérique en scannant le code QR figurant dans la table des matières ou sur www.siemens-home.bsh-group.com .

18 Nettoyage et entretien

Pour que votre appareil reste longtemps opérationnel, nettoyez-le et entretenez-le avec soin.

Remarque : Vous trouverez de plus amples informations dans le manuel d'utilisation numérique en scannant le code QR figurant dans la table des matières ou sur www.siemens-home.bsh-group.com .

18.1 Nettoyage tambour

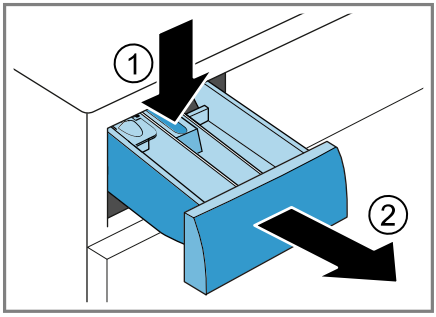
⚠ **PRUDENCE**
Risque de blessure !
Le lavage en continu à basse température et le manque de ventilation de l'appareil peuvent endommager le tambour et provoquer des blessures.

- Lavez régulièrement à des températures d'au moins 60 °C ou exécutez un programme de nettoyage du tambour.
- Laissez l'appareil sécher après chaque fonctionnement en laissant ouverts le hublot et le bac à produits.

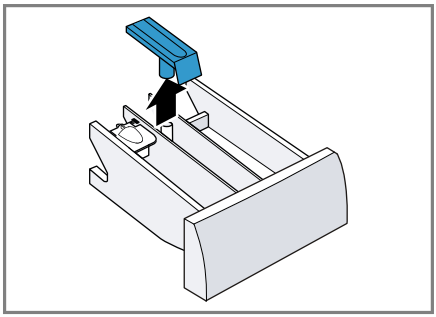
- Exécutez le programme **Trommel reinigen** sans linge, avec une lessive en poudre toutes températures.

18.2 Nettoyage du bac à produits

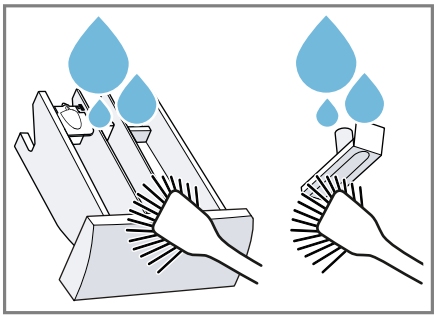
1. Tirez le bac à produits jusqu'en butée.
2. Appuyez sur l'insert et retirez le bac à produits.



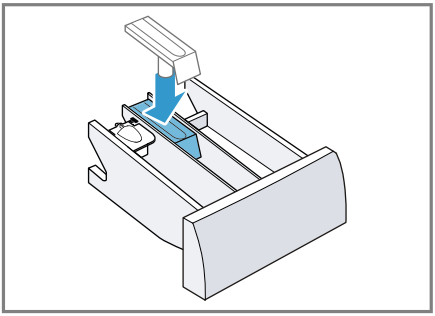
3. Retirez l'insert de bas en haut.



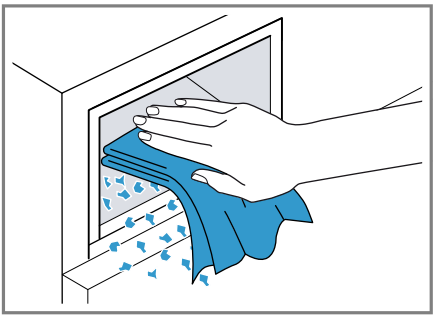
4. Nettoyez et séchez le bac à produits et l'insert avec de l'eau et une brosse.



5. Insérez l'insert et encliquetez-le.



6. Nettoyez l'ouverture pour le bac à produits.



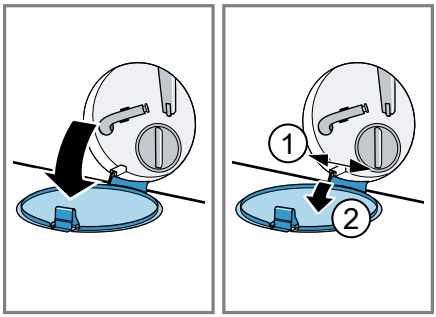
7. Insérez le bac à produits.

18.3 Nettoyage de la pompe d'évacuation

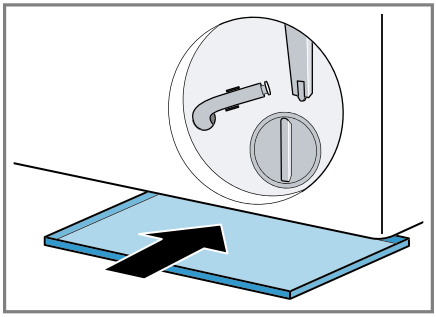
Nettoyez la pompe d'évacuation en cas de dysfonctionnement, par ex. en cas d'obstruction ou de bruits de cliquetis.

Vidage de la pompe d'évacuation

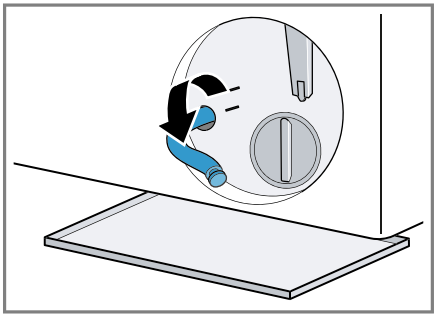
1. Fermez le robinet d'eau.
2. Éteignez l'appareil.
3. Débranchez la prise de l'appareil du secteur.
4. Ouvrez la trappe d'entretien et retirez-la.



5. Placez un récipient suffisamment grand sous l'ouverture.

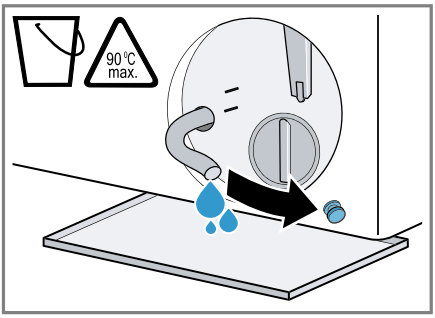


6. Sortez le flexible de vidange de son support.

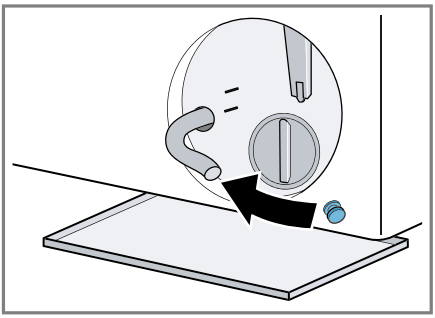


7. ⚠ **PRUDENCE - Risque de brûlure!** Lors d'un lavage à haute température, le liquide de lavage devient très chaud.
▸ Ne touchez jamais le liquide de lavage chaud.

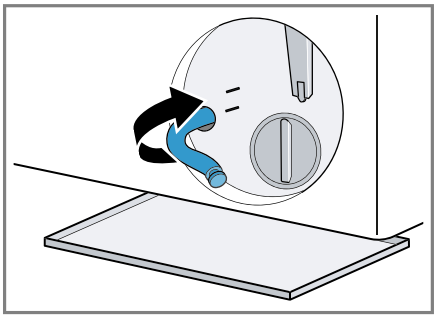
   Pour vidanger le liquide de lavage dans le récipient, retirez le bouchon.



8. Appuyez sur le bouchon de fermeture.



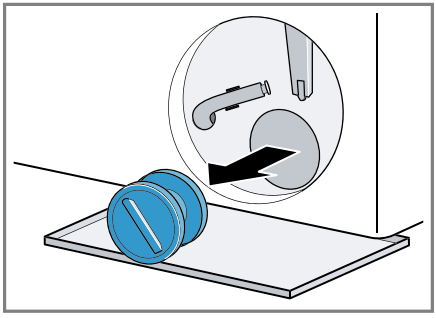
9. Mettez le flexible de vidange en place dans le support.



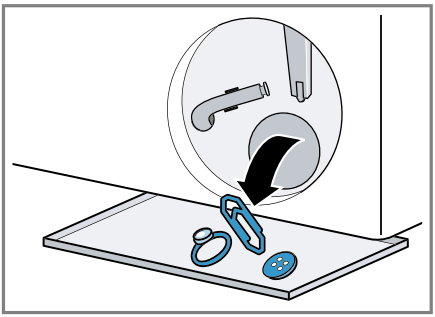
Nettoyage de la pompe d'évacuation

Condition : La pompe d'évacuation est vide. → *Page 41*

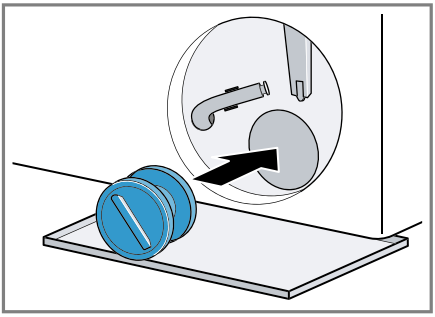
1. Sachant que la pompe d'évacuation peut encore contenir de l'eau résiduelle, dévissez soigneusement le couvercle de la pompe.



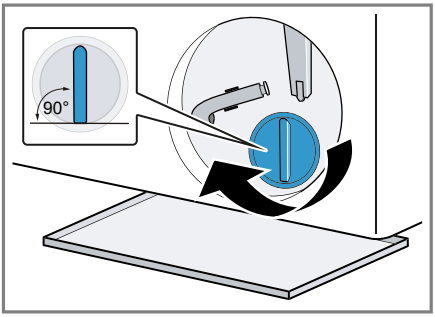
2. Nettoyez le compartiment intérieur, le filetage du couvercle de la pompe et le carter de pompe.



3. Insérez le couvercle de la pompe.

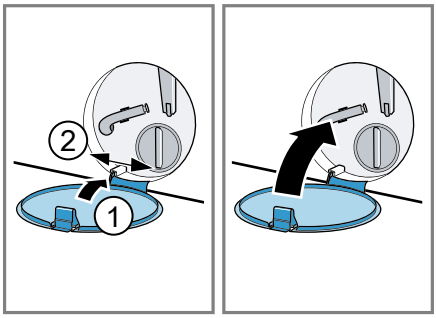


4. Fermez le couvercle de la pompe jusqu'en butée.



La poignée du couvercle de la pompe doit se trouver à la verticale.

5. Insérez la trappe d'entretien et fermez-la.



19 Dépannage

Vous pouvez corriger par vous-même les petits défauts de votre appareil. Lisez les renseignements de dépannage avant de contacter le service consommateurs. Vous vous épargnerez ainsi des dépenses inutiles.

⚠ AVERTISSEMENT
Risque d'électrocution !
Les réparations non conformes sont dangereuses.
- ▸ Seul un personnel dûment qualifié peut entreprendre des réparations sur l'appareil.
- ▸ Seules des pièces de rechange d'origine peuvent être utilisées pour réparer l'appareil.
- ▸ Afin d'écarter tout danger quand le cordon d'alimentation secteur de cet appareil est endommagé, seul le fabricant ou son service après-vente ou toute autre personne de qualification équivalente est habilité à le remplacer.

Défaut	Cause et dépannage
Froissage.	La quantité de charge est trop élevée.
	Le linge est laissé trop longtemps après le séchage dans le tambour. **1.** Retirez le linge du tambour directement après le séchage. **2.** Étalez le linge pour qu'il refroidisse.
	Programme inadapté au type de textile. ▸ Réglez le programme approprié pour le type de textile.
	Les textiles d'entretien facile ont séché trop longtemps.
Bruit d'essorage pendant la phase de séchage.	Essorage thermique actif.
La durée de séchage est trop longue.	La température ambiante est supérieure à 30 °C. ▸ Assurez-vous que la température ambiante est inférieure à 30 °C.
	Circulation d'air insuffisante sur le lieu d'installation de l'unité. ▸ Ventilez le lieu d'installation de l'appareil.
	Des peluches se sont accumulées dans le tambour. ▸ Exécutez le programme **Trommel reinigen** ✲ sans linge ni lessive.

Défaut	Cause et dépannage
Des odeurs se forment dans l'appareil.	L'humidité et les résidus de lessive peuvent favoriser la formation de bactéries. ▸ → *"Nettoyage tambour", Page 40* ▸ Si vous n'utilisez pas l'appareil, laissez le hublot et le bac à produits ouverts afin que l'eau résiduelle puisse s'évaporer.
L'afficheur s'éteint et ▷II clignote.	Le mode économie d'énergie est actif. ▸ Appuyez sur une touche quelconque. ✔ L'affichage s'allume de nouveau.
"E:30 / -80"	Le tuyau de décharge ou le tuyau d'évacuation d'eau est bouché. ▸ Nettoyez le tuyau de décharge et le tuyau d'évacuation d'eau.
	Le tuyau de vidange ou le tuyau d'évacuation de l'eau est plié ou coincé. ▸ Assurez-vous que le tuyau de vidange et le tuyau d'arrivée d'eau ne sont ni coudés ni pincés.
	La pompe d'évacuation est obstruée. ▸ → *"Nettoyage de la pompe d'évacuation", Page 41*
	Le tuyau d'évacuation d'eau est raccordé trop haut. ▸ Installez le tuyau d'évacuation d'eau à une hauteur maximale de 1 m.
	Le dosage de la lessive est trop important. ▸ Mesure immédiate : mélangez une cuillerée à soupe d'assouplissant avec 0,5 l d'eau, puis versez le tout dans le compartiment de gauche (pas avec les vêtements de loisirs, de sport ni avec les duvets). ▸ Réduisez la quantité de lessive lors du prochain cycle de lavage avec la même charge.
	Rallonge non autorisée montée sur le tuyau d'évacuation d'eau. ▸ Retirez toute rallonge non autorisée du tuyau d'évacuation d'eau. → *"Branchement de l'appareil", Page 16*
	Le couvercle de la pompe n'est pas complètement vissé. ▸ Assurez-vous que le couvercle de la pompe est vissé dans l'appareil jusqu'en butée. La poignée du couvercle de la pompe doit se trouver à la verticale. → *"Nettoyage de la pompe d'évacuation", Page 42*

Défaut	Cause et dépannage
"E:36 / -25 / -26"	La pompe d'évacuation est obstruée. ▸ → *"Nettoyage de la pompe d'évacuation", Page 41*
"H:32"	Le système de contrôle anti-balourd a interrompu l'essorage car le linge était inégalement réparti dans le tambour. ▸ Répartissez à nouveau le linge dans le tambour. **Remarque :** Placez si possible les petites et les grandes pièces de linge ensemble dans le tambour. Les pièces de linge de tailles différentes se répartiront mieux pendant l'essorage.
	La pression d'eau est faible. Pas de solution possible.
	Le filtre d'arrivée d'eau est bouché. ▸ Nettoyage du filtre d'arrivée d'eau.
	Le robinet d'eau est fermé. ▸ Ouvrez le robinet d'eau.
	Le tuyau d'arrivée d'eau est plié ou coincé. ▸ Assurez-vous que le tuyau d'arrivée d'eau n'est ni coudé ni pincé.
"E:35 / -10"	Il y a de l'eau dans le bac du fond. ▸ Fermez le robinet d'eau. ▸ Appelez le service après-vente. → *"Service après-vente", Page 57*
	L'appareil n'est pas étanche. ▸ Fermez le robinet d'eau. ▸ Appelez le service après-vente. → *"Service après-vente", Page 57*
s'allume.	La température est trop élevée. ▸ Attendez que la température ait baissé. ▸ → *"Annulation d'un programme", Page 35*
	Le niveau d'eau est trop élevé. ▸ Sélectionnez un programme adapté pour la vidange. → *"Programmes", Page 26*

Défaut	Cause et dépannage
🫧	Le dosage de la lessive est trop important. ▸ Mesure immédiate : mélangez une cuillerée à soupe d'assouplissant avec 0,5 l d'eau, puis versez le tout dans le compartiment de gauche (pas avec les vêtements de loisirs, de sport ni avec les duvets). ▸ Réduisez la quantité de lessive lors du prochain cycle de lavage avec la même charge.
"H:95" s'allume en alternance avec End.	La pression d'eau est faible. ▸ Voir → *"🛁", Page 46*
Tous les autres codes de défaut.	Dysfonctionnement ▸ Appelez le service après-vente. → *"Service après-vente", Page 57*
L'appareil ne fonctionne pas.	La fiche secteur du cordon d'alimentation secteur n'est pas branchée. ▸ Branchez l'appareil au réseau électrique.
	Le fusible dans le coffret à fusibles s'est déclenché. ▸ Vérifiez le fusible dans le boîtier à fusibles.
	L'alimentation électrique est tombée en panne. ▸ Vérifiez si l'éclairage du compartiment ou d'autres appareils dans la pièce.
Le programme ne démarre pas.	Vous n'avez pas appuyé sur ▷II. ▸ Appuyez sur ▷II.
	Le hublot n'est pas fermé. **1.** Fermez le hublot. **2.** Pour lancer le programme, appuyez sur ▷II.
	La sécurité enfants est active. ▸ → *"Désactivation de la sécurité enfants", Page 36*
	+ / - est activé. ▸ Vérifiez si + / - est activé. → *"Touches", Page 23*
	Du linge est coincé dans le hublot. **1.** Ouvrez de nouveau le hublot. **2.** Retirez le linge coincé. **3.** Fermez le hublot. **4.** Pour démarrer le programme, appuyez sur ▷II.
Le hublot ne peut pas être ouvert.	La température est trop élevée. ▸ Attendez que la température ait baissé. ▸ → *"Annulation d'un programme", Page 35*

Défaut	Cause et dépannage
Le hublot ne peut pas être ouvert.	Le niveau d'eau est trop élevé. ▸ Sélectionnez un programme adapté pour la vidange. → *"Programmes", Page 26*
	Panne de courant. ▸ Ouvrez le hublot à l'aide du déverrouillage de secours. → *"Déverrouillage de secours", Page 56*
Le liquide de lavage n'est pas évacué.	Le tuyau de décharge ou le tuyau d'évacuation d'eau est bouché. ▸ Nettoyez le tuyau de décharge et le tuyau d'évacuation d'eau.
	Le tuyau de vidange ou le tuyau d'évacuation de l'eau est plié ou coincé. ▸ Assurez-vous que le tuyau de vidange et le tuyau d'arrivée d'eau ne sont ni coudés ni pincés.
	La pompe d'évacuation est obstruée. ▸ → *"Nettoyage de la pompe d'évacuation", Page 41*
	Le tuyau d'évacuation d'eau est raccordé trop haut. ▸ Installez le tuyau d'évacuation d'eau à une hauteur maximale de 1 m.
	Le dosage de la lessive est trop important. ▸ Mesure immédiate : mélangez une cuillerée à soupe d'assouplissant avec 0,5 l d'eau, puis versez le tout dans le compartiment de gauche (pas avec les vêtements de loisirs, de sport ni avec les duvets). ▸ Réduisez la quantité de lessive lors du prochain cycle de lavage avec la même charge.
	Rallonge non autorisée montée sur le tuyau d'évacuation d'eau. ▸ Retirez toute rallonge non autorisée du tuyau d'évacuation d'eau. → *"Branchement de l'appareil", Page 16*
	Le couvercle de la pompe n'est pas complètement vissé. ▸ Assurez-vous que le couvercle de la pompe est vissé dans l'appareil jusqu'en butée. La poignée du couvercle de la pompe doit se trouver à la verticale. → *"Nettoyage de la pompe d'évacuation", Page 42*

Défaut	Cause et dépannage
L'eau n'arrive pas. La lessive n'est pas ajoutée.	Vous n'avez pas appuyé sur ▷II. ▸ Appuyez sur ▷II.
	Le filtre d'arrivée d'eau est bouché. ▸ Nettoyage du filtre d'arrivée d'eau.
	Le robinet d'eau est fermé. ▸ Ouvrez le robinet d'eau.
	Le tuyau d'arrivée d'eau est plié ou coincé. ▸ Assurez-vous que le tuyau d'arrivée d'eau n'est ni coudé ni pincé.
Démarrages répétitifs de l'essorage court.	Le système de contrôle anti-balourd compense le balourd en répartissant plusieurs fois le linge. ▸ Il ne s'agit pas d'un défaut - aucune action nécessaire. **Remarque :** Lors de la charge, placez si possible les petites et les grandes pièces de linge ensemble dans le tambour. Les pièces de linge de tailles différentes se répartiront mieux pendant l'essorage.
L'eau n'est pas visible dans le tambour.	L'eau se trouve en dessous de la zone visible. ▸ Il ne s'agit pas d'un défaut - aucune action nécessaire. ▸ Ne versez pas d'eau supplémentaire dans l'appareil pendant qu'il fonctionne.
Il reste de l'eau dans le compartiment ❀.	L'insert du compartiment ❀ est bouché. ▸ → *"Nettoyage du bac à produits", Page 40*
Vibrations et déplacement de l'appareil pendant l'essorage.	L'appareil n'est pas correctement aligné. ▸ → *"Alignement de l'appareil", Page 17*
	Les pieds de l'appareil ne sont pas fixés. ▸ Fixez les pieds de l'appareil. → *"Alignement de l'appareil", Page 17*
	Les cales de transport ne sont pas retirées. ▸ → *"Retrait des cales de transport", Page 14*.
Le tambour tourne, l'eau n'y entre pas.	La détection de charge est active. ▸ Il ne s'agit pas d'un défaut, aucune action requise. **Remarque :** La détection de charge peut durer jusqu'à 2 minutes.

Défaut	Cause et dépannage
Forte formation de mousse.	Le dosage de la lessive est trop important. ▸ Mesure immédiate : mélangez une cuillerée à soupe d'assouplissant avec 0,5 l d'eau, puis versez le tout dans le compartiment de gauche (pas avec les vêtements de loisirs, de sport ni avec les duvets). ▸ Réduisez la quantité de lessive lors du prochain cycle de lavage avec la même charge.
La vitesse d'essorage élevée n'est pas atteinte.	La vitesse d'essorage réglée est trop faible. ▸ Au prochain lavage, réglez une vitesse d'essorage plus élevée.
	est activé. ▸ Sélectionnez le programme adapté au type de textile.
	Le système de contrôle anti-balourd compense le balourd en réduisant la vitesse d'essorage. ▸ Répartissez à nouveau le linge dans le tambour. **Remarque :** Placez si possible les petites et les grandes pièces de linge ensemble dans le tambour. Les pièces de linge de tailles différentes se répartiront mieux pendant l'essorage. ▸ Démarrez le programme **Schleudern**.
Le programme d'essorage ne démarre pas.	Le tuyau de décharge ou le tuyau d'évacuation d'eau est bouché. ▸ Nettoyez le tuyau de décharge et le tuyau d'évacuation d'eau.
	Le tuyau de vidange ou le tuyau d'évacuation de l'eau est plié ou coincé. ▸ Assurez-vous que le tuyau de vidange et le tuyau d'arrivée d'eau ne sont ni coudés ni pincés.
	Le système de contrôle anti-balourd a interrompu l'essorage car le linge était inégalement réparti dans le tambour. ▸ Répartissez à nouveau le linge dans le tambour. **Remarque :** Placez si possible les petites et les grandes pièces de linge ensemble dans le tambour. Les pièces de linge de tailles différentes se répartiront mieux pendant l'essorage. ▸ Démarrez le programme **Schleudern**.
Bruits forts pendant l'essorage.	L'appareil n'est pas correctement aligné. ▸ → *"Alignement de l'appareil", Page 17*

Défaut	Cause et dépannage
Bruits forts pendant l'essorage.	Les pieds de l'appareil ne sont pas fixés. ▸ Fixez les pieds de l'appareil. → *"Alignement de l'appareil", Page 17*
	Les cales de transport ne sont pas retirées. ▸ → *"Retrait des cales de transport", Page 14*.
Bruits de cliquetis, cliquetis dans la pompe d'évacuation.	Un corps étranger s'est introduit dans la pompe d'évacuation. ▸ → *"Nettoyage de la pompe d'évacuation", Page 41*
Bruit d'aspiration rythmique.	La pompe d'évacuation est active, le liquide de lavage est vidangé. ▸ Il ne s'agit pas d'un défaut - bruit de fonctionnement normal.
Le résultat de l'essorage n'est pas satisfaisant. Le linge est trop mouillé/trop humide.	La vitesse d'essorage réglée est trop faible. ▸ Au prochain lavage, réglez une vitesse d'essorage plus élevée. ▸ Démarrez le programme **Schleudern**.
	⁂ est activé. ▸ Sélectionnez le programme adapté au type de textile.
	Le tuyau de décharge ou le tuyau d'évacuation d'eau est bouché. ▸ Nettoyez le tuyau de décharge et le tuyau d'évacuation d'eau.
	Le tuyau de vidange ou le tuyau d'évacuation de l'eau est plié ou coincé. ▸ Assurez-vous que le tuyau de vidange et le tuyau d'arrivée d'eau ne sont ni coudés ni pincés.
	Le système de contrôle anti-balourd a interrompu l'essorage car le linge était inégalement réparti dans le tambour. ▸ Répartissez à nouveau le linge dans le tambour. **Remarque :** Placez si possible les petites et les grandes pièces de linge ensemble dans le tambour. Les pièces de linge de tailles différentes se répartiront mieux pendant l'essorage. ▸ Démarrez le programme **Schleudern**.
	Le système de contrôle anti-balourd compense le balourd en réduisant la vitesse d'essorage. ▸ Répartissez à nouveau le linge dans le tambour.

Défaut	Cause et dépannage
Le résultat de l'essorage n'est pas satisfaisant. Le linge est trop mouillé/trop humide.	**Remarque :** Placez si possible les petites et les grandes pièces de linge ensemble dans le tambour. Les pièces de linge de tailles différentes se répartiront mieux pendant l'essorage. ▸ Démarrez le programme **Schleudern**.
Résidus de lessive sur le linge humide.	Les lessives peuvent contenir des substances insolubles dans l'eau qui se déposent sur le linge. ▸ Démarrez le programme **Spülen**.
Résidus de lessive sur le linge sec.	Les lessives peuvent contenir des substances insolubles dans l'eau qui se déposent sur le linge. ▸ Brossez le linge après le lavage et le séchage.
Home Connect ne fonctionne pas correctement.	Différentes causes sont possibles. ▸ Allez sur www.home-connect.com.
Aucune connexion avec le réseau domestique.	Le Wi-Fi est désactivé. ▸ → *"Activation du Wi-Fi sur l'appareil", Page 38*
	Le Wi-Fi est activé, mais la connexion au réseau domestique ne peut pas être établie. **1.** Assurez-vous que le réseau domestique est disponible. **2.** Connectez à nouveau l'appareil au réseau domestique. → *"Connexion l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) avec la fonction WPS", Page 37* → *"Connexion de l'appareil au réseau domestique WLAN (Wi-Fi) sans la fonction WPS", Page 37*
De l'eau fuit par le tuyau d'arrivée d'eau.	Le tuyau d'arrivée d'eau n'est pas correctement/fermement raccordé. **1.** Raccordez le tuyau d'arrivée d'eau correctement. → *"Raccorder le flexible d'arrivée d'eau", Page 16* **2.** Resserrez la vis.
L'eau s'écoule du tuyau d'évacuation d'eau.	Le tuyau d'évacuation d'eau est endommagé. ▸ Remplacez le tuyau d'évacuation d'eau endommagé.
	Le tuyau d'évacuation d'eau n'est pas raccordé correctement. ▸ Raccordez correctement le tuyau d'évacuation d'eau. → *"Types de raccordement à l'évacuation de l'eau", Page 16*

Défaut	Cause et dépannage
Peluches sur le linge.	Des peluches se sont accumulées dans le tambour. ▸ Exécutez le programme **Trommel reinigen** ✲ sans linge ni lessive.
Bruit d'arrivée d'eau pendant la phase de séchage.	Besoin d'eau pendant la phase de séchage. **1.** Il ne s'agit pas d'un défaut. **2.** Veillez à ce que le robinet d'eau reste ouvert pendant la phase de séchage.
Le programme de séchage ne démarre pas.	Le hublot n'est pas fermé. **1.** Fermez le hublot. **2.** Pour lancer le programme, appuyez sur ▷II.
	Aucun programme de séchage sélectionné. ▸ Sélectionnez un programme de séchage adapté. → *"Programmes", Page 26*
Le linge est trop humide.	Programme inadapté au type de textile.
	L'alimentation électrique est tombée en panne. ▸ Vérifiez si l'éclairage du compartiment ou d'autres appareils dans la pièce.
	La quantité de charge est trop élevée.
	Le linge chaud paraît plus humide à la fin du programme qu'il ne l'est réellement. **1.** Retirez le linge du tambour directement après le séchage. **2.** Étalez le linge pour qu'il refroidisse.
	Degré de séchage inapproprié réglé.
	Le degré de séchage n'est pas adapté.
	Quantité de charge trop faible.
	Capteur d'humidité encrassé.
	Robinet d'eau fermé durant la phase de séchage. ▸ Veillez à ce que le robinet d'eau reste ouvert pendant la phase de séchage.
	La température ambiante est supérieure à 30 °C. ▸ Assurez-vous que la température ambiante est inférieure à 30 °C.
	Circulation d'air insuffisante sur le lieu d'installation de l'unité. ▸ Ventilez le lieu d'installation de l'appareil.
	La pression d'eau est faible. Pas de solution possible.
	Linge insuffisamment essoré.

Défaut	Cause et dépannage
Le linge est trop humide.	▸ Sélectionnez toujours la vitesse d'essorage la plus élevée possible pour le programme de lavage correspondant.
	Les textiles épais et constitués de plusieurs épaisseurs nécessitent des temps de séchage plus longs. ▸ Réglez un programme de temps pour un séchage supplémentaire. → *"Programmes", Page 26*
Bruit de ventilateur pendant la phase de lavage.	Air de séchage activé. ▸ Il ne s'agit pas d'un défaut - bruit de fonctionnement normal.
Le temps restant est modifié en cours de lavage.	Le déroulement du programme est optimisé électroniquement. Cela peut conduire à la modification de la durée du programme. ▸ Il ne s'agit pas d'un défaut - aucune action nécessaire.
	Le système de contrôle anti-balourd compense le balourd en répartissant plusieurs fois le linge. ▸ Il ne s'agit pas d'un défaut - aucune action nécessaire. **Remarque :** Lors de la charge, placez si possible les petites et les grandes pièces de linge ensemble dans le tambour. Les pièces de linge de tailles différentes se répartiront mieux pendant l'essorage.
	Le système de contrôle de la mousse active un cycle de rinçage si la formation de mousse est trop importante. ▸ Il ne s'agit pas d'un défaut - aucune action nécessaire.
Le tambour fait des à-coups après le début du programme.	Cela est dû à un test moteur interne. ▸ Il ne s'agit pas d'un défaut - aucune action nécessaire.
Bruissement et sifflement.	L'eau est rincée sous pression dans le bac à produits. ▸ Il ne s'agit pas d'un défaut - bruit de fonctionnement normal.
La lessive ou l'assouplissant goutte au niveau du joint extérieur et s'accumule sur le hublot ou dans le pli du joint.	Trop de lessive/d'assouplissant dans le bac à produits. ▸ Lors du dosage de la lessive liquide et de l'assouplissant, respectez les repères dans le bac à produits et ne les surdosez pas.

Défaut	Cause et dépannage
▷II ne peut pas être utilisé.	Phase de séchage active. ▸ Il ne s'agit pas d'un défaut - aucune action nécessaire.

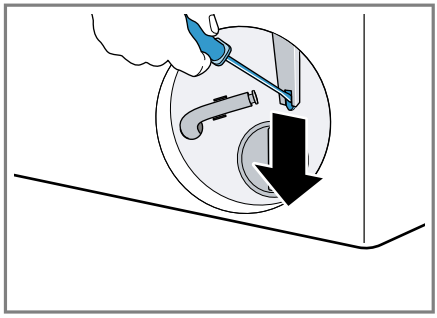
19.1 Déverrouillage de secours

Déverrouiller le hublot

Condition : La pompe d'évacuation est vide. → *Page 41*

1. **ATTENTION !** Les fuites d'eau peuvent entraîner des dégâts matériels.
▸ N'ouvrez pas le hublot lorsque de l'eau demeure visible au niveau du hublot.

   À l'aide d'un outil, tirez le dispositif de déverrouillage de secours vers le bas puis relâchez-le.



✔ La fermeture du hublot est déverrouillée.
2. Insérez la trappe d'entretien et verrouillez-la en place.
3. Fermez la trappe d'entretien.

20 Transport, stockage et élimination

Apprenez comment préparer votre appareil pour le transport et le stockage. Apprenez également comment éliminer les appareils usagés.

20.1 Démontage de l'appareil

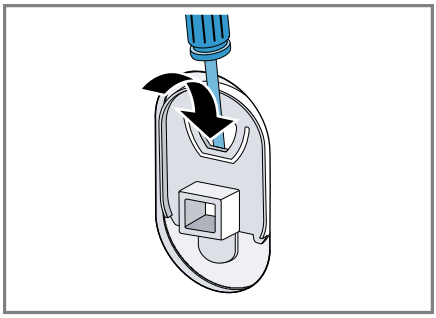
Remarque : Vous trouverez de plus amples informations dans le manuel d'utilisation numérique en scannant le code QR figurant dans la table des matières ou sur www.siemens-home.bsh-group.com .

1. Fermer le robinet d'eau.
2. Vider le flexible d'arrivée d'eau.
3. Éteignez l'appareil.
4. Débranchez la fiche de l'appareil du secteur.
5. Vidangez le bain lessiviel.
   → *"Nettoyage de la pompe d'évacuation", Page 41*
6. Démontez les flexibles.

20.2 Insertion des cales de transport

Fixez l'appareil pour le transport avec les cales de transport afin d'éviter tout dommage.

1. À l'aide d'un tournevis, retirez les 4 chapeaux de protection.



   Conservez les chapeaux de protection dans un endroit sûr.
2. Montez les 4 cales de transport. Aidez-vous pour ce faire de la description
   → *"Retrait des cales de transport", Page 14* et procédez dans l'ordre inverse.

20.3 Remise en service de l'appareil

- Pour plus d'informations, voir → *"Installation et branchement", Page 13* et → *"Avant la première utilisation", Page 20*.

20.4 Mettre au rebut un appareil usagé

La destruction dans le respect de l'environnement permet de récupérer de précieuses matières premières.

⚠ AVERTISSEMENT
Risque de préjudice pour la santé !
Des enfants risquent de s'enfermer dans l'appareil et de mettre leur vie en danger.

- Ne pas installer l'appareil derrière une porte susceptible de bloquer ou d'empêcher l'ouverture de la porte de l'appareil.
- En cas d'appareils usagés, débranchez la fiche secteur du câble d'alimentation secteur, puis coupez ce dernier et détruisez la serrure de la porte de l'appareil de sorte qu'il soit impossible de fermer le hublot.

1. Débrancher la fiche du cordon d'alimentation secteur.
2. Couper le cordon d'alimentation secteur.
3. Éliminez l'appareil dans le respect de l'environnement.

   Vous trouverez des informations sur les circuits actuels d'élimination auprès de votre revendeur spécialisé ou de l'administration de votre commune/ville.

Cet appareil est marqué selon la directive européenne 2012/19/UE relative aux appareils électriques et électroniques usagés (waste electrical and electronic equipment - WEEE).
La directive définit le cadre pour une reprise et une récupération des appareils usagés applicables dans les pays de la CE.

21 Service après-vente

Si vous avez des questions, si vous n'avez pas réussi à remédier par vous-même à un dérangement qui affecte l'appareil ou si l'appareil doit être réparé, veuillez vous adresser à notre service après-vente.
Les pièces de rechange relatives au fonctionnement de l'appareil et conformes à l'ordonnance d'écoconception correspondante sont disponibles auprès de notre service après-vente pour une durée d'au moins 10 ans à partir de la mise sur le marché de votre appareil dans l'Espace économique européen.

Remarque : Dans le cadre des conditions de la garantie, le recours au service après-vente est gratuit.

Pour plus d'informations sur la durée et les conditions de la garantie dans votre pays, adressez-vous à notre service après-vente, à votre revendeur ou consultez notre site Web.
Lorsque vous contactez le service après-vente, vous avez besoin du numéro de produit (E-Nr.) et du numéro de fabrication (FD) de votre appareil.

Vous trouverez les données de contact du service après-vente dans la liste ci-jointe ou sur notre site Web.

21.1 Numéro de produit (E-Nr) et numéro de fabrication (FD)

Le numéro de série (E-Nr.) et le numéro de fabrication (FD) sont indiqués sur la plaque signalétique de l'appareil.
Selon le modèle, la plaque signalétique se trouve :

- sur le côté intérieur du hublot.
- sur le côté intérieur de la trappe d'entretien.
- au dos de l'appareil.

Pour retrouver rapidement les données de votre appareil et le numéro de téléphone du service consommateurs, n'hésitez pas à les recopier ailleurs.

22 Valeurs de consommation

Les informations suivantes sont fournies conformément au règlement de l'UE sur l'écoconception. Les valeurs données pour les programmes autres que **Eco 40-60** sont uniquement approximatives et ont été déterminées conformément aux normes EN60456 et EN62512 en vigueur.

Programme	**Charge (kg)**	**Durée du programme (h:min)[1]**	**Consommation énergétique (kWh/cycle)[1]**	**Consommation d'eau (l/cycle)[1]**	**Température maximale (°C) 5 min[1]**	**Vitesse d'essorage (tr/min)[1]**	**Humidité résiduelle (%)[1]**
Eco 40-60[2]	10,0	3:55	1,000	74,0	40	1400	53,00
Eco 40-60[2]	5,0	2:55	0,450	50,0	30	1400	53,00
Eco 40-60[2]	2,5	2:20	0,180	35,0	22	1400	53,00
Eco 40-60 + wash+dry + [2]	6,0	8:00	3,820	88,0	23	-	-0,1
Eco 40-60 + wash+dry+ [2]	3,0	4:00	1,950	53,0	23	-	-0,1
Baumwolle 20 °C	10,0	4:00	0,500	94,0	22	1400	53,00
Baumwolle 40 °C	10,0	4:00	1,200	94,0	39	1400	53,00
Baumwolle 60 °C	10,0	3:23	1,900	94,0	55	1400	53,00
Baumwolle 40 °C +	10,0	4:29	1,400	110,0	39	1400	53,00
Pflegeleicht 40 °C	4,0	2:29	0,800	62,0	44	1400	28,00
Mix 40 °C	4,0	1:00	0,700	48,0	41	1400	55,00
Wolle 30 °C	2,0	0:41	0,200	42,0	23	800	30,00

[1] Les valeurs réelles peuvent varier de celles indiquées en fonction de la pression de l'eau, de sa dureté et de la température d'entrée, de la température ambiante, du type et de la quantité de linge, ainsi que de son degré de salissure, de la lessive utilisée, des variations de l'alimentation électrique et des options choisies.

[2] Programme de contrôle selon le règlement de l'UE sur l'éco-conception et le règlement de l'UE sur le label énergétique avec de l'eau froide (15°C).

23 Données techniques

Hauteur de l'appareil	84,8 cm
Largeur de l'appareil	59,8 cm
Profondeur de l'appareil	62,2 cm
Poids	84,8 kg[1]
Charge de linge maximale	10,0 kg
Tension secteur	220-240 V, 50-60 Hz
⏤ Protection minimale de l'installation	10A
Puissance nominale	1900-2300 W
Puissance absorbée	■ Mode arrêt : 0,50 W ■ Mode laissé sur marche : 0,50 W ■ Délai avant de passer en mode veille avec maintien de la connexion au réseau (Wi-Fi) : 5 min. ■ Veille avec maintien de la connexion au réseau (Wi-Fi) : 2,00 W

[1] Selon l'équipement de l'appareil

Pression de l'eau	■ Minimum : 100 kPa (1 bar) ■ Maximum : 1 000 kPa (10 bars)
Longueur du tuyau d'arrivée d'eau	150 cm
Longueur du tuyau d'évacuation d'eau	150 cm
Longueur du cordon d'alimentation secteur	210 cm

[1] Selon l'équipement de l'appareil

Ce produit contient des sources de lumière de la classe d'efficacité énergétique F. La source de lumière est disponible en tant que pièce de rechange et doit être remplacée uniquement par du personnel qualifié. Vous trouverez de plus amples informations sur votre modèle sur Internet à l'adresse https://eprel.ec.europa.eu/[1]. Cette adresse Internet renvoie à la base de données officielle des produits de l'UE, EPREL. Veuillez suivre les instructions de la recherche de modèle. L'identifiant du modèle se base sur les caractères précédant la barre oblique dans le numéro de produit (E-Nr.) sur la plaque signalétique. Vous pouvez également trouver l'identifiant du modèle sur la première ligne du label énergétique de l'UE.

[1] Valable uniquement pour les pays de l'espace économique européen

24 Déclaration de conformité

BSH Hausgeräte GmbH déclare par la présente que l'appareil doté de la fonction Home Connect est conforme avec les exigences fondamentales et les autres dispositions adaptées de la directive 2014/53/EU.
Vous trouverez une déclaration de conformité RED détaillée sur Internet à l'adresse www.siemens-home.bsh-group.com sur la page de votre appareil dans les documents supplémentaires.

CE

Bande de 2,4 GHz (2400–2483,5 MHz) : max. 100 mW
Bande de 5 GHz (5150–5350 MHz + 5470–5725 MHz) : max. 100 mW

	BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL	ES
	FR	HR	IT	CY	LI	LV	LT	LU	HU
	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI
	SE	NO	CH	TR	IS	UK (NI)			
WLAN (Wi-Fi) de 5 GHz : uniquement destiné à un usage intérieur.									

AL	BA	MD	ME	MK	RS	UK	UA
WLAN (Wi-Fi) de 5 GHz : uniquement destiné à un usage intérieur.							

BSH Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY
www.siemens-home.bsh-group.com

Fabriqué par BSH Hausgeräte GmbH sous la licence de marque de Siemens AG

9001692934 (020301)
fr